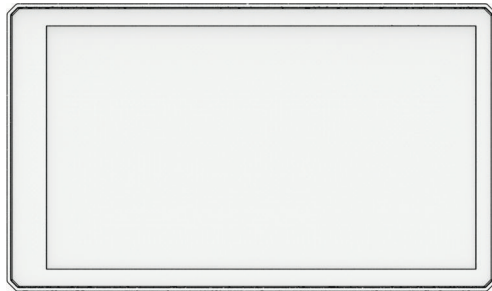


**GARMIN®**

**ZŪMO® XT3**

Navigator pentru motocicletă



**Manual  
de  
utilizare**

# Cuprins

<b>Inițiere.....</b>	<b>6</b>
Prezentare generală a dispozitivului zūmo® XT3 - 6 in.....	6
Prezentare generală a dispozitivului zūmo® XT3 - 4.7 in.....	6
Pornirea sau oprirea dispozitivului.....	7
Blocarea și deblocarea ecranului tactil.....	7
Recepționarea semnalelor GPS.....	7
Pictogramele de pe bara de stare.....	7
Utilizarea butoanelor de pe ecran.....	7
Reglarea volumului.....	8
Utilizarea mixerului audio.....	8
Reglarea luminozității ecranului.....	8
<b>Instalare.....</b>	<b>9</b>
Montarea dispozitivului dvs. pe o motocicletă.....	9
Suport de motocicletă alimentat.....	9
Instalarea bazei mânerului.....	10
Instalarea suportului de motocicletă.....	11
Instalarea dispozitivului dvs. în suportul de motocicletă.....	12
Demontarea dispozitivului dvs. din suportul motocicletei.....	12
Montarea dispozitivului într-un automobil.....	12
<b>Funcții și alerte de informare a pilotului.....</b>	<b>14</b>
Activarea sau dezactivarea alertelor pentru pilot.....	14
Camelele la semafoare și radarele fixe.....	14
Detectarea incidentelor și notificări.....	14
Configurarea unui contact în caz de urgență.....	15
Anularea unei notificări în caz de incident.....	15
Dezactivarea notificărilor în caz de incident.....	15
Telecomandă în Reach®.....	15
Conectarea unui dispozitiv în Reach®.....	15
SOS.....	16
Aplicația Garmin Messenger™.....	16
Utilizarea aplicației Garmin Messenger.....	17
Crearea unei postări în aplicația Garmin Messenger.....	17
Ștergerea mesajelor în aplicația Garmin Messenger.....	18
Vizualizarea notificărilor privind legislația pentru casca de protecție.....	18
Căutare legi privind purtarea căștii.....	18
<b>Navigarea către destinația dvs.....</b>	<b>19</b>
Rute.....	19
Inițierea unei rute.....	19
Parcurgerea unei rute utilizând Garmin Adventurous Routing™.....	19
Inițierea unei rute către un punct de pe hartă.....	19
Deplasarea la locația de reședință..	20
Planificarea unei rute.....	20
Ruta dvs. pe hartă.....	20
Ghidare pe bandă activă.....	21
Vizualizarea virajelor și a instrucțiunilor de orientare.....	22
Vizualizarea întregii rute pe hartă....	22
Sosirea la destinație.....	22
Parcarea în apropierea destinației dvs.....	22
Rezumat cursă.....	22
Schimbarea rutei active.....	22
Adăugarea unei locații pe ruta dvs.....	22
Modelarea rutei dvs.....	23
Alegerea unei ocoliri.....	23
Oprirea rutei.....	23
Evitarea întârzierilor, taxelor și a anumitor zone.....	23
Evitarea întârzierilor în trafic pe ruta dvs.....	23
Evitarea unor caracteristici ale drumurilor.....	23
Evitarea drumurilor cu taxă.....	23
Rute ocolitoare personalizate.....	24
Monitorizare nivel combustibil.....	24
Activarea monitorizării nivelului de combustibil.....	24

Setarea avertizării de nivel redus al combustibilului.....	25
Resetarea kilometrajului rezervorului de combustibil.....	25
Activarea alimentării dinamice.....	25

## **Utilizarea hărții..... 26**

Instrumente hartă.....	26
Vizualizarea unui instrument de hartă.....	26
Înainte.....	27
Vizualizarea locațiilor ce urmează... ..	27
Personalizarea categoriilor meniului înainte pe rută.....	27
Orașe în față.....	27
Vizualizarea orașelor care urmează și a serviciilor de la ieșiri.....	27
Informații cursă.....	27
Vizualizarea pe hartă a datelor călătoriei.....	27
Vizualizarea datelor de călătorie....	27
Resetarea informațiilor călătoriei....	28
Vizualizarea informațiilor despre trafic.....	28
Personalizarea hărții.....	28
Personalizarea straturilor hărții.....	28
Modificarea câmpului de date pe hartă.....	29
Schimbarea comenzilor rapide ale hărții.....	29
Schimbarea perspectivei hărții.....	29
Modificarea regiunii hărții.....	29

## **Găsirea și salvarea locațiilor..... 30**

Puncte de interes.....	30
Găsirea unei locații utilizând bara de căutare.....	30
Găsirea unui loc după categorie.....	30
Navigarea la punctele de interes din cadrul unui loc de întâlnire.....	31
Rezultatele căutării de locații.....	31
Schimbarea zonei de căutare.....	31
Parcare.....	32
Căutarea unui loc de parcare în apropierea locației curente.....	32
Găsirea unei parcări în apropierea unei anumite locații.....	32
Instrumente de căutare.....	32

Găsirea unei adrese.....	32
Găsirea unei intersecții.....	32
Găsirea unei locații folosind coordonatele.....	32
Găsirea parcurilor naționale.....	33
Găsirea punctelor de interes Ultimate Campgrounds.....	33
Tripadvisor®.....	33
Găsirea punctelor de interes Tripadvisor®.....	33
Trendy Places.....	34
Vizualizarea locațiilor găsite recent... ..	34
Golirea listei locațiilor găsite recent.....	34
Vizualizarea informațiilor despre locația curentă.....	34
Găsirea serviciilor de urgență și a benzinărilor.....	34
Obțineți instrucțiuni de navigație către locația dvs. curentă.....	34
Adăugarea unei scurtături.....	34
Eliminarea unei scurtături.....	34
Salvarea locurilor.....	35
Salvarea unei locații.....	35
Salvarea locației curente.....	35
Editarea unei locații salvate.....	35
Vizualizarea elementelor salvate.....	35
Partajarea unui element salvat.....	35
Sincronizarea datelor contului Garmin®.....	36

## **Profiluri vehicul..... 37**

Comutarea profilului de vehicul.....	37
Adăugarea unui profil de vehicul.....	37
Editarea unui profil de vehicul.....	37

## **Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului..... 38**

Asocierea cu smartphone-ul dvs.....	38
Asocierea unei căști wireless.....	38
Notificări inteligente.....	38
Primirea notificărilor.....	38
Vizualizarea listei de notificări.....	39
Apelarea hands-free.....	39
Efectuarea unui apel.....	39
Utilizarea opțiunilor pentru apel în curs.....	40

Deconectarea unui dispozitiv Bluetooth® .....	40
Ștergerea unui telefon asociat.....	40

## **Utilizarea aplicațiilor.....41**

Aplicația Garmin Performance.....	41
Abonarea la un Garmin Performance Package™ .....	41
Începerea unei sesiuni de pistă.....	42
Începerea unei sesiuni de cursă în linie dreaptă.....	43
Unghiuri de înclinare.....	44
Aplicația 1>Garmin PowerSwitch™ .....	44
Activarea unui comutator.....	45
Oprirea tuturor comutatoarelor.....	45
Personalizarea unui buton.....	45
Alocarea unui comutator pentru o intrare de comandă.....	45
Adăugarea unui aspect personalizat.....	45
Rutine.....	46
Radio.....	47
Selectarea unei presetări.....	47
Selectarea unui canal radio.....	47
Ajustarea limitatorului de prag de zgomot.....	47
Adăugarea unei presetări radio personalizate.....	47
Selectarea unui ton de recepție.....	47
Închiderea stației radio.....	47
Activarea funcției Push-to-Talk cu căștii.....	47
Transmiterea vocii dvs.....	48
Reglarea volumului radioului.....	48
Setări radio.....	48
Cursă în grup.....	48
Începerea unei curse în grup pe mobil.....	48
Începerea unei curse în grup radio..	48
Conectarea la o cursă în grup.....	49
Reconectarea la o cursă în grup recentă.....	49
Adăugarea piloților într-o cursă în grup radio.....	49
Transmiterea unui mesaj.....	49
Transmiterea unei locații.....	49
Vizualizarea unei notificări pentru o cursă în grup.....	49

Părășiți o cursă în grup.....	50
Setările cursei în grup.....	50
Controler pe ghidon.....	50
Configurarea butoanelor.....	50
Camere Wireless.....	50
Asocierea dispozitivului cu o cameră wireless.....	50
Vizualizarea camerei wireless.....	51
Curse Great Rides.....	52
Marcarea unei curse.....	52
Se sincronizează Great Rides.....	52
Navigarea într-o cursă marcată.....	52
Player muzical.....	52
Adăugarea instrumentului player muzică la hartă.....	52
Schimbarea sursei media.....	52
Trasee.....	53
Înregistrarea traseelor.....	53
TracBack® .....	53
Urmărirea traseului recent.....	53
Salvarea traseului parcurs recent sub formă de rută.....	53
Vizualizarea datelor din trafic pe hartă.....	53
Căutarea incidentelor din trafic.....	53
Vizualizarea prognozei meteo.....	54
Vizualizarea radarului meteo.....	54
Vizualizarea rutelor și destinațiilor anterioare.....	54

## **Setări..... 55**

Setările telefonului și ale căștilor.....	55
Setări telefon.....	55
Setări căști.....	55
Setările Wi-Fi® .....	55
Setări hartă.....	55
Setările de navigare.....	55
Setări pentru trafic.....	56
Simularea locației curente.....	56
Setări pentru Asistență șofer.....	56
Setările afișajului.....	56
Setări de sistem.....	56
Setările pentru formatul poziției.....	57
Setarea orei.....	57
Setările dispozitivului și de confidențialitate.....	57

Activarea funcției de blocare a ecranului.....	57
Restabilirea setărilor.....	58

## **Gestionarea datelor..... 59**

Despre cardurile de memorie.....	59
Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date.....	59
Conectarea dispozitivului la computer.....	59
Se transferă fișierele GPX de pe computerul dvs.....	59
Transferul datelor de pe computer.....	59
Deconectarea cablului USB.....	60

## **Informații dispozitiv.....61**

Vizualizarea informațiilor de reglementare și conformitate aferente etichetei electronice.....	61
Specificații.....	61
Cerințe de încărcare.....	61
Informações de Radiocomunicação.....	0
Încărcarea dispozitivului.....	61

## **Întreținere dispozitiv.....62**

Garmin® Centrul de asistență.....	62
Actualizări pentru hărți și software.....	62
Actualizarea hărților și software-ului utilizând o Wi-Fi® rețea.....	62
Actualizare hărți și software cu Garmin Express™.....	63
Întreținere dispozitiv.....	64
Curățarea carcasei exterioare.....	64
Curățarea ecranului tactil.....	64
Repornirea dispozitivului.....	64

## **Depanare..... 65**

Dispozitivul nu primește semnale de la sateliți.....	65
Dispozitivul meu nu se conectează la telefon.....	65
Dispozitivul meu nu contactează persoana mea de contact pentru situații de urgență.....	65
Bateria nu rămâne încărcată pentru prea mult timp.....	65

Ventuza de prindere nu stă pe parbriz.....	65
Dispozitivul meu nu apare nici ca dispozitiv portabil, nici ca unitate sau volum amovibil pe computerul meu....	65

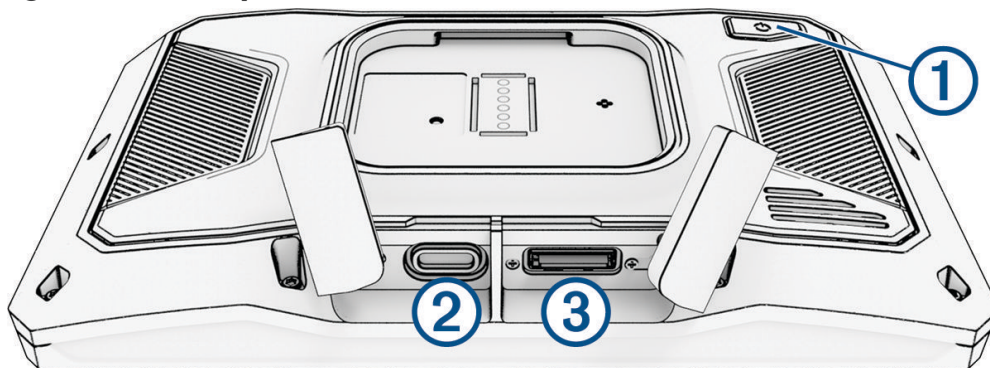
# Inițiere

## ⚠ AVERTISMENT

Consultați ghidul *Informații importante privind siguranța și produsul* din cutia produsului pentru a afla datele de siguranță și alte informații importante despre produs.

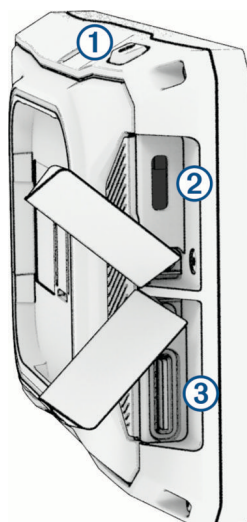
- 1 Conectați-vă la o rețea Wi-Fi® (*Conectarea la o rețea Wi-Fi®, pagina 62*)(opțional).
- 2 Asociați telefonul Bluetooth® și casca (*Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 38*) (opțional).
- 3 Actualizați hărțile și software-ul de pe dispozitivul dvs. (*Actualizări pentru hărți și software, pagina 62*).
- 4 Recepționați semnalele GPS (*Recepționarea semnalelor GPS, pagina 7*).
- 5 Instalați dispozitivul și conectați-l la sursa de alimentare (*Instalare, pagina 9*).
- 6 Reglați luminozitatea ecranului (*Reglarea luminozității ecranului, pagina 8*).
- 7 Navigați la destinația dvs. (*Inițierea unei rute, pagina 19*).

## Prezentare generală a dispozitivului zūmo® XT3 - 6 in.



①	Buton de pornire
②	Port de date și de alimentare USB-C®
③	Slot card de memorie microSD®

## Prezentare generală a dispozitivului zūmo® XT3 - 4.7 in.



①	Buton de pornire
②	Port de date și de alimentare USB-C®
③	Slot card de memorie microSD®

## Pornirea sau oprirea dispozitivului

- Pentru a porni dispozitivul, apăsați pe butonul de pornire sau conectați dispozitivul la sursa de alimentare.
- Pentru a trece dispozitivul în modul de economisire a energiei, apăsați pe butonul de pornire în timp ce dispozitivul este activ.

În modul de economisire a energiei, ecranul este dezactivat și dispozitivul consumă foarte puțină energie electrică, dar se poate activa instantaneu în scopul utilizării.

**SUGESTIE:** dispozitivul se încarcă mai repede dacă se află în modul de economisire a energiei pe durata încărcării bateriei.

- Pentru a opri complet dispozitivul, mențineți apăsat butonul de pornire până la apariția unui mesaj pe ecran și selectați **Oprire**.

Solicitarea apare după cinci secunde. Dacă eliberați butonul de pornire înainte de apariția solicitării, dispozitivul va intra în modul de economisire a energiei.

## Blocarea și deblocarea ecranului tactil

Puteți bloca ecranul tactil pentru a preveni interacțiunea nedorită în timpul călătoriei. Acest lucru poate fi util atunci când plouă și în alte situații de mediu care pot afecta ecranul tactil.

- Pentru a bloca ecranul tactil, mențineți apăsat butonul de alimentare până când apare o solicitare pe ecran și selectați **Blocare ecran**.

Solicitarea apare după cinci secunde. Dacă eliberați butonul de pornire înainte de apariția solicitării, dispozitivul va intra în modul de economisire a energiei.

- Pentru a debloca ecranul tactil, apăsați butonul de alimentare.

## Recepționarea semnalelor GPS

La pornirea dispozitivului de navigare, receptorul GPS trebuie să colecteze datele de la sateliți și să determine locația curentă. Timpul necesar pentru a obține semnalele de la sateliți variază în funcție de mai mulți factori, inclusiv distanța la care vă aflați de locația unde ați utilizat ultima dată dispozitivul de navigație, gradul de vizibilitate a cerului și timpul trecut de la ultima utilizare a dispozitivului. La prima pornire a dispozitivului de navigare, vor fi necesare câteva minute pentru obținerea semnalelor de la sateliți.

1 Porniți dispozitivul.











2 Așteptați ca dispozitivul să localizeze sateliții.

3 Dacă este necesar, ieșiți într-o zonă deschisă, departe de clădiri înalte sau copaci.

■ ■ ■ ■ din bara de stare arată intensitatea semnalului prin satelit. Când cel puțin jumătate din bare sunt pline, dispozitivul este pregătit pentru navigare. Puteți atinge pictograma ■ ■ ■ ■ pentru a vedea mai multe detalii despre semnalul dvs. de la satelit, cum ar fi precizia locației curente.

## Pictogramele de pe bara de stare

Bara de stare este localizată în partea de sus a meniului principal. Pictogramele de pe bara de stare afișează informații cu privire la funcțiile dispozitivului. Puteți selecta unele pictograme pentru a modifica setările sau pentru a vizualiza informații suplimentare.



	Starea semnalului GPS. Selectați pentru a vizualiza precizia GPS-ului și informațiile recepționate prin satelit .
	Starea tehnologiei Bluetooth®. Selectați pentru a vedea setările Bluetooth ( <i>Setările telefonului și ale căștilor, pagina 55</i> ).
	Putere semnal Wi-Fi® Selectați pentru a modifica setările Wi-Fi ( <i>Setările Wi-Fi®, pagina 55</i> ).
	Conectat la apelarea handsfree. Selectați pentru a efectua un apel telefonic ( <i>Apelarea hands-free, pagina 39</i> ).
	Profil vehicul activ. Selectați pentru a vizualiza setările profilului de vehicul.
	Oră curentă. Selectați pentru a seta ora ( <i>Setarea orei, pagina 57</i> ).
	Nivel de încărcare a bateriei.
	Starea conexiunii aplicației Tread® ( <i>Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 38</i> ).
	Temperatură. Selectați pentru a vizualiza prognoza meteo ( <i>Vizualizarea prognozei meteo, pagina 54</i> ).
	Nivel combustibil. Selectați pentru a vizualiza informațiile despre monitorizarea combustibilului ( <i>Monitorizare nivel combustibil, pagina 24</i> ).

## Utilizarea butoanelor de pe ecran

Butoanele de pe ecran permit navigarea în paginile, meniurile și opțiunile de meniu ale dispozitivului dvs.


- Selectați ← pentru a reveni la ecranul meniului anterior.
- Țineți apăsat ← pentru a reveni la meniul principal.
- Selectați ^ sau v pentru a parcurge liste sau meniuri.
- Țineți apăsat ^ sau v pentru a derula mai rapid.
- Selectați ☰ pentru a vedea un meniu contextual de opțiuni pentru ecranul curent.

## Reglarea volumului


- 1 Selectați .
- 2 Selectați o opțiune:
  - Utilizați bara glisantă pentru a regla volumul.
  - Selectați  pentru a dezactiva sunetul dispozitivului.
  - Selectați o casetă de selectare pentru a activa sau dezactiva opțiuni de sunet suplimentare.

## Utilizarea mixerului audio

Puteți folosi mixerul audio pentru a seta nivelurile de volum pentru diferitele tipuri de avertizări și mesaje audio, de ex. indicații de navigare sau apeluri telefonice. Nivelul pentru fiecare tip de sunet reprezintă un procentaj din volumul unității principale.

- 1 Selectați .
- 2 Selectați **Mixer audio**.
- 3 Folosiți glisoarele pentru a ajusta volumul pentru fiecare tip de sunet.

## Reglarea luminozității ecranului

- 1 Selectați  > **Afișare**.
- 2 Utilizați bara glisantă pentru a regla luminozitatea.

# Instalare

## Montarea dispozitivului dvs. pe o motocicletă

### Suport de motocicletă alimentat

#### ⚠️ AVERTISMENT

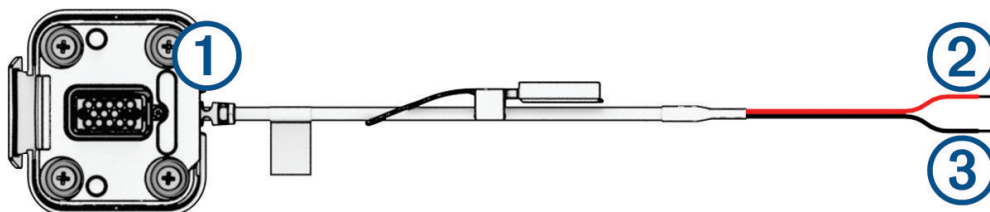
Consultați ghidul *Informații importante privind siguranța și produsul* din cutia produsului pentru a afla datele de siguranță și alte informații importante despre produs.

Garmin® recomandă insistent instalarea dispozitivului de către un electrician experimentat, care deține cunoștințe adecvate privind sistemele electrice. Cablarea incorectă a cablului de alimentare poate determina deteriorarea vehiculului, a bateriei sau a dispozitivului și poate cauza rănirea.

#### ATENȚIONARE

Nu dezasamblați suportul dispozitivului sau al motocicletei, deoarece acest lucru ar putea deteriora dispozitivul sau suportul.

Dispozitivul trebuie să fie montat într-un loc potrivit și sigur pe motocicleta dvs., în funcție de accesul la sursele de alimentare și direcționarea sigură a cablurilor.



①	Conector suport de motocicletă
②	Alimentare sistem 10 - 30 Vcc (roșu)
③	Împământare sistem (negru)

**NOTĂ:** piese suplimentare sunt incluse pe lângă dispozitiv, pentru a oferi mai multe opțiuni de instalare și cablare. Contactați un instalator mai experimentat pentru mai multe informații despre utilizarea acestor piese cu motocicleta dvs.

**Bornă inel sub formă de buclă:** conectează cablajul direct la borna bateriei.

**Colier cablu:** fixează cablul pe cadrul motocicletei.

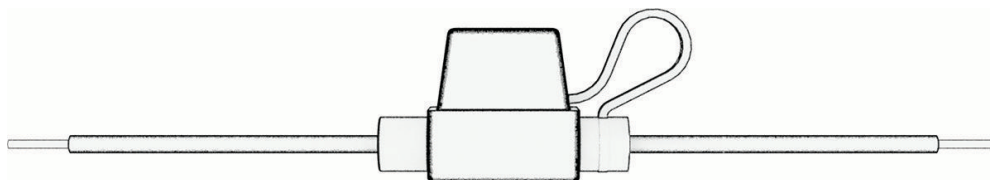
**Cablu siguranță în linie:** protejează dispozitivul de navigare de curentul electric excesiv (*Cablu siguranță în linie*, pagina 9).

### Cablu siguranță în linie

#### ⚠️ AVERTISMENT

Garmin® recomandă ferm instalarea cablului siguranței în linie de către un instalator experimentat, care deține cunoștințe adecvate privind sistemele electrice. Instalarea incorectă a cablului de alimentare sau a cablului siguranței în linie poate cauza deteriorarea vehiculului sau a bateriei și leziuni corporale.

În multe situații, trebuie să instalați cablul siguranței în linie inclus pe cablul de alimentare al dispozitivului pentru a proteja dispozitivul împotriva supracurentului.



- Trebuie să instalați cablul siguranței în linie inclus în cazul în care conectați cablul de alimentare direct la bateria vehiculului.
- În cazul în care conectați cablul de alimentare la o sursă de alimentare secundară sau o bară colectoare care are deja o siguranță adecvată sau un circuit de protecție, nu este necesară instalarea siguranței în linie incluse.

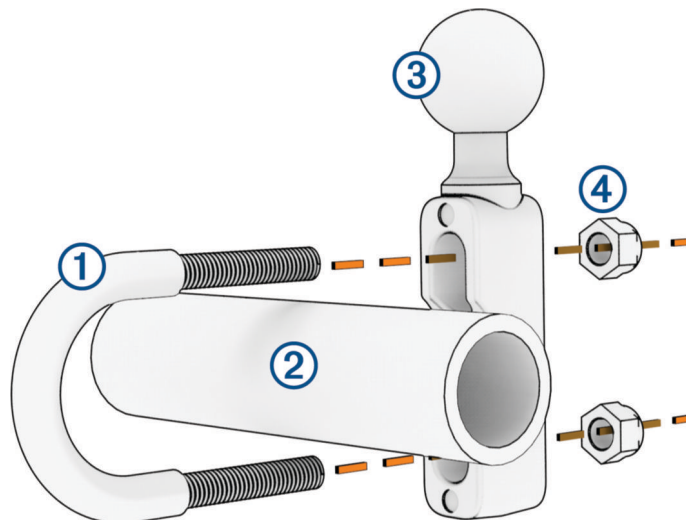
- La instalarea cablului siguranței în linie, trebuie să îl conectați la un cablu roșu de alimentare a sistemului, utilizând conectorul de capete inclus.

### Instalarea bazei mânerului

Dispozitivul zūmo® XT3 - 6 in. include piese pentru două opțiuni de instalare a mânerului. Montajele obișnuite pot necesita piese suplimentare.

#### Instalarea bridei și bazei mânerului

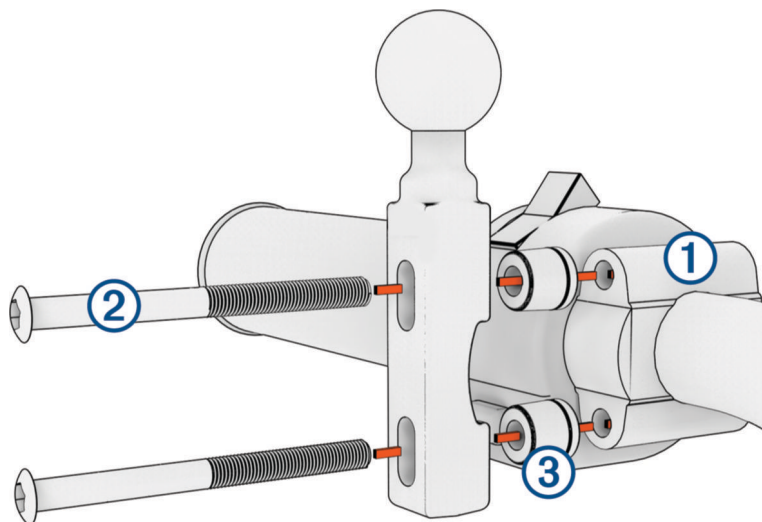
- 1 Puneți brida ① în jurul mânerului ②, apoi înșurubați capetele prin baza mânerului ③.



- 2 Strângeți piulițele ④ pentru a fixa baza. cuplul recomandat este de 5,65 N-m (50 lbf-in). Nu depășiți un cuplu de 9,04 N-m (80 lbf-in).

#### Instalarea bazei mânerului pe clema ambreiajului sau pe suporturile clemei de frână

- 1 Scoateți cele două șuruburi din fabrică de pe clema ambreiajului sau suportul clemei de frână ①.

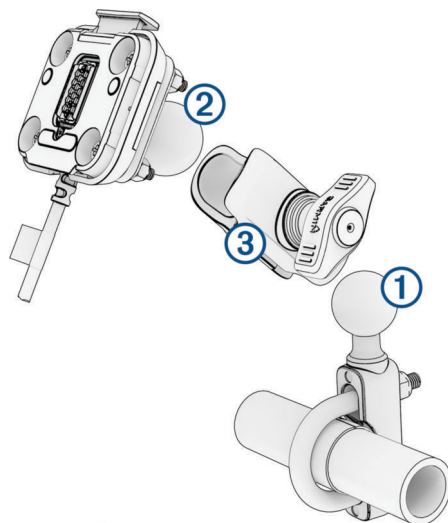


**NOTĂ:** sunt incluse atât șuruburi standard de  $\frac{1}{4}$  in., cât și șuruburi M6. Potrivii dimensiunea șuruburilor din fabrică pe clema ambreiajului sau suportul clemei de frână.

- 2 Înșurubați șuruburile noi ② prin baza mânerului, inelele distanțiere ③ și clema ambreiajului sau suportul clemei de frână.
- 3 Strângeți șuruburile pentru a fixa baza mânerului.

#### Atașarea plăcii de suport la baza mânerului

- 1 Aliniați bila bazei mânerului ① și bila plăcii de suport ② cu fiecare capăt al brațului cu două orificii ③.

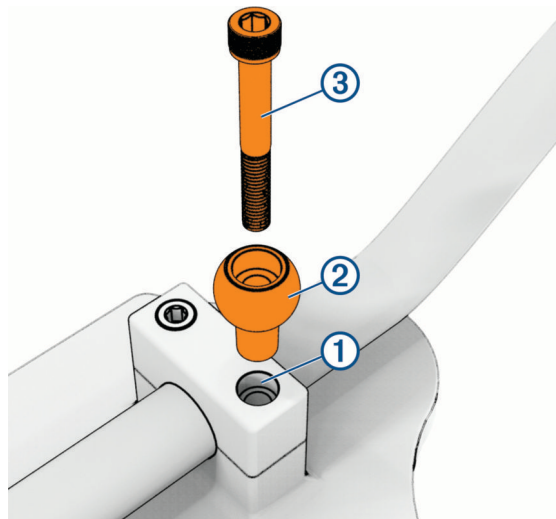


- 2 Introduceți bila bazei mânerului ① și bila plăcii de suport ② în brațul cu două orificii ③.
- 3 Strângeți ușor mânerul.
- 4 Reglați pentru a obține cea mai bună vizualizare și operare.
- 5 Strângeți mânerul și fixați suportul.

### Instalarea suportului de motocicletă

Dispozitivul zūmo® XT3 - 4.7 in. include piese pentru o instalare pe suportul de motocicletă. Montajele obișnuite pot necesita piese suplimentare.

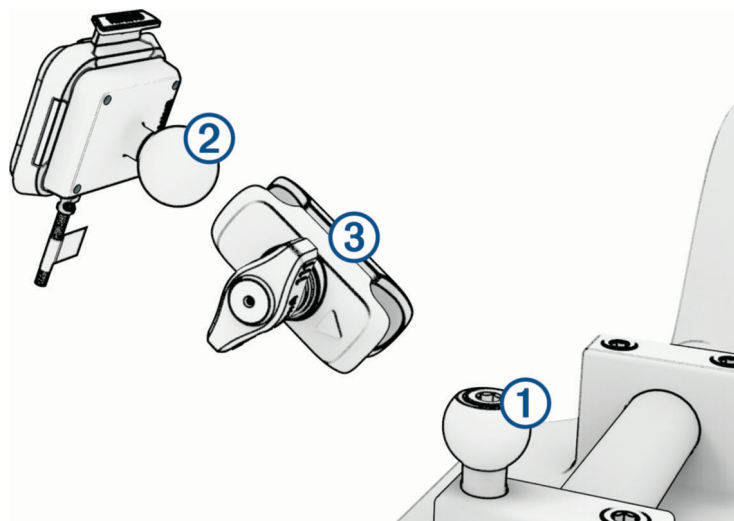
- 1 Demontați un șurub din fabrică de pe ghidon ①.



- 2 Introduceți suportul de motocicletă ② în ghidon și introduceți noul șurub ③ prin suportul de motocicletă.  
**NOTĂ:** șuruburile M8 sunt incluse în lungimi de 50 mm, 55 mm și 60 mm. Alegeți o dimensiune care să corespundă șurubului din fabrică de pe ghidon.
- 3 Strângeți șurubul și fixați suportul de motocicletă.

### Atașarea plăcii de bază la suportul motocicletei

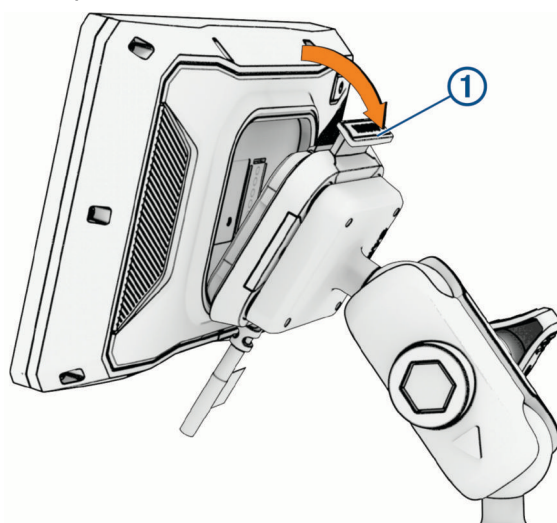
- 1 Introduceți bila suportului de motocicletă ① și bila plăcii de bază ② în brațul cu două orificii ③.



- 2 Strângeți ușor mânerul.
- 3 Reglați pentru a obține cea mai bună vizualizare și operare.
- 4 Strângeți mânerul și fixați suportul.

### Instalarea dispozitivului dvs. în suportul de motocicletă

- 1 Potriviți în locaș partea de jos a dispozitivului.



- 2 Împingeți înainte partea de sus a dispozitivului până când se fixează.  
Încuietoarea ① de pe suport rămâne poziționat în sus după ce introduceți dispozitivul.

### Demontarea dispozitivului dvs. din suportul motocicletei

- 1 Apăsăți clema din partea de sus a suportului.
- 2 Trageți în sus dispozitivul.

### Montarea dispozitivului într-un automobil

#### ⚠️ AVERTISMENT

Consultați ghidul *Informații importante privind siguranța și produsul* din cutia produsului pentru a afla datele de siguranță și alte informații importante despre produs.

Acest produs conține o baterie cu litiu-ion. Pentru a preveni posibilitatea de vătămări corporale, deteriorarea produselor sau daunele aduse proprietăților cauzată de expunerea bateriei la căldură extremă, depozitați dispozitivul departe de lumina directă a soarelui.

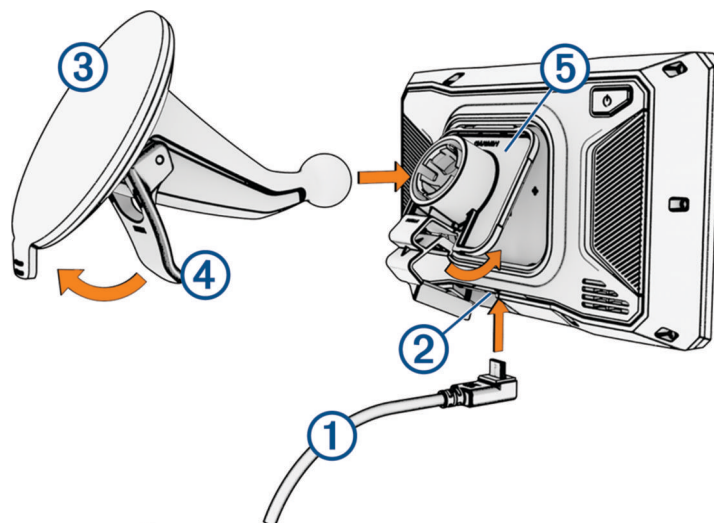
Nu utilizați ventuza pe motocicletă.

## ATENȚIONARE

Înainte de a monta dispozitivul, consultați legile locale cu privire la montarea pe parbriz.

**NOTĂ:** suportul automobilului este un accesoriu opțional. Accesați [garmin.com](http://garmin.com) pentru a achiziționa accesorii opționale.

1 Conectați cablul de alimentare auto ① la port ② pe dispozitiv.



- 2 Dezlipiți folia de plastic de pe ventuză ③.
- 3 Curățați și uscați parbrizul și ventuza de prindere cu o cârpă fără scame.
- 4 Apăsați ventuza pe parbriz și basculați pârghia ④ în spate, spre parbriz.
- 5 Fixați suportul ⑤ pe brațul ventuzei.
- 6 Potrivii vârful dispozitivului în bază.
- 7 Apăsați dispozitivul în bază, până când se fixează.
- 8 Conectați celălalt capăt al cablului de alimentare auto la o sursă de alimentare.

## Funcții și alerte de informare a pilotului

### ⚠ ATENȚIE

Funcțiile de alerte pentru pilot și pentru limita de viteză au rol exclusiv informativ și nu înlocuiesc responsabilitatea dvs. de a respecta toate limitele de viteză de pe indicatoarele rutiere și de a conduce permanent în siguranță. Garmin® nu va fi responsabilă pentru nicio amendă de circulație sau citație pe care o puteți primi pentru nerespectarea legilor și semnelor de circulație aplicabile.

Dispozitivul dvs. oferă funcții care pot încuraja circulația în siguranță, chiar și atunci când călătoriți printr-o zonă cunoscută. Dispozitivul redă un mesaj sau un ton audibil și afișează informații pentru fiecare alertă în parte. Puteți activa sau dezactiva tonul sau mesajul audibil pentru fiecare tip de alertă. Nu toate alertele sunt disponibile în toate zonele.

**Zonă cu școli sau școală în apropiere:** dispozitivul redă un sunet și afișează distanța până la școală sau zona cu școli, precum și limita de viteză (dacă este disponibilă).

**Reducerea limitei de viteză:** dispozitivul redă un ton și afișează limita de viteză redusă ce urmează a intra în vigoare, astfel încât să fiți pregătit să reduceți viteza.

**Alertă de viteză:** dispozitivul afișează un contur roșu pe pictograma de limită de viteză când depășiți limita de viteză valabilă pentru drumul pe care vă aflați.

**Trecere la nivel cu calea ferată:** dispozitivul redă un ton și afișează distanța până la o trecere la nivel cu o cale ferată ce se află pe ruta dvs.

**Traversare animale:** dispozitivul redă un ton și afișează distanța până la o zonă de trecere de animale ce se află pe ruta dvs.


**Curbă:** dispozitivul redă un ton și afișează distanța până la o curbă a drumului.

**Trafic mai lent:** dispozitivul redă un ton și afișează distanța până la porțiunea de trafic lent atunci când vă apropiați de aceasta cu viteză. Dispozitivul dvs. trebuie să primească informații despre trafic pentru a utiliza această funcție.

**Planificarea pauzei:** dispozitivul redă un ton și sugerează zone de odihnă după ce ați condus mai mult de două ore fără oprire.

## Activarea sau dezactivarea alertelor pentru pilot

Puteți dezactiva alerte audio individuale pentru pilot. Alertele vizuale sunt afișate chiar dacă alerta audio este dezactivată.

- 1 Selectați  > **Asistență șofer** > **Alerte pentru șofer**.
- 2 Bifați sau debifați caseta de selectare din dreptul fiecărei alerte.

## Camerele la semafoare și radarele fixe

### ATENȚIONARE

Garmin® nu este responsabilă pentru acuratețea sau consecințele utilizării unei lumini roșii sau a bazei de date a camerelor radar.

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă pentru toate regiunile sau toate modelele produsului.

În unele zone și pentru unele modele sunt disponibile informații despre locațiile camerelor la semafoare și a radarelor fixe cu abonament plătit. Dispozitivul vă anunță când vă apropiați de o viteză raportată pentru drum sau de o cameră video de monitorizare a traficului.

- În anumite zone, dispozitivul dvs. poate primi date în timp real despre semafoare și radare fixe în timp ce sunteți conectați la un smartphone care rulează aplicația Tread®.
- Puteți utiliza software-ul Garmin Express™ ([garmin.com/express](http://garmin.com/express)) sau aplicația Tread pentru a actualiza baza de date a camerei, stocată în dispozitiv. Actualizați frecvent dispozitivul pentru a primi cele mai noi informații cu privire la camerele video de supraveghere.

## Detectarea incidentelor și notificări

### ⚠ AVERTISMENT

Dispozitivul vă permite să trimiteți locația către un contact de urgență. Aceasta este o funcție suplimentară și nu trebuie considerată ca o metodă principală de a obține ajutor de urgență. Aplicația Tread® nu contactează serviciile de urgență în numele dvs.

## ATENȚIONARE

Pentru a utiliza aceste funcții, trebuie să vă conectați la aplicația Tread utilizând tehnologia Bluetooth®. Puteți seta contactele de urgență, utilizând aplicația Tread.

Pentru a utiliza această funcție, dispozitivul dvs. trebuie să fie conectat la o sursă de alimentare externă compatibilă, utilizând suportul inclus sau un cablu USB.

Dispozitivul dvs. zūmo® folosește senzori încorporați pentru a detecta un posibil incident în care este implicat vehiculul.

- Dacă setați un contact în caz de urgență, dispozitivul poate trimite automat un SMS către persoana respectivă atunci când detectează un incident și vehiculul dvs. se oprește. Acest lucru poate informa persoana de contact în ce situație vă aflați dacă nu puteți suna sau trimite un mesaj. Această funcție solicită ca dispozitivul dvs. să fie conectat la aplicația Tread utilizând tehnologia Bluetooth și ca telefonul dvs. să aibă o conexiune de date mobile activă pentru a trimite un mesaj.
- Dacă nu ați configurat o persoană de contact în caz de urgență, dispozitivul afișează automat cea mai apropiată adresă sau coordonatele geografice, dacă sunt disponibile, atunci când detectează un incident. Aceasta este o funcție utilă dacă trebuie să comunicați personalului de urgență locul unde vă aflați.
- Dacă aveți un dispozitiv de comunicare prin satelit inReach® conectat la dispozitivul zūmo, puteți trimite manual un SOS când dispozitivul zūmo detectează un incident.

### Configurarea unui contact în caz de urgență

Pentru a configura un contact în caz de urgență, trebuie să conectați dispozitivul de navigare la aplicația Tread® (*Asocierea cu smartphone-ul dvs.*, pagina 38).

În timpul configurării contactului în caz de urgență, dispozitivul trebuie să aibă acces la aplicația Tread și la agenda smartphone-ului. Un contact de urgență trebuie să fie un contact existent de pe smartphone asociat cu dispozitivul dvs. zūmo®.

1 Din aplicația Tread de pe smartphone, selectați  > **Setări** > **Asistență în caz de urgență** > **Continuare**.

2 Citiți și acceptați termenii de utilizare.

**NOTĂ:** trebuie să acceptați termenii de utilizare pentru a folosi această funcție.

3 Selectați **Adăugare contact de urgență**.

Apare o listă a persoanelor de contact din smartphone.

4 Selectați un contact.

5 Selectați **Importare** > **Salvare**.

6 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a informa persoana de contact că ați adăugat-o ca persoană de contact în caz de urgență.

**NOTĂ:** mesajul de notificare în caz de incident conține numele sau pseudonimul introdus, dar nu este trimis de pe numărul dvs. de telefon. Mesajul este trimis printr-un serviciu terț și trebuie să informați contactul în caz de urgență că mesajul va veni de la un număr necunoscut.

### Anularea unei notificări în caz de incident

Atunci când dispozitivul detectează un incident, un mesaj și o instrucțiune vocală vă informează că va fi trimisă o notificare persoanei de contact în caz de urgență. Atunci când este detectat incidentul începe o numărătoare inversă de 60 de secunde și dispozitivul trimite notificarea automat când expiră timpul. Dacă nu doriți să trimiteți notificarea, o puteți anula.

Înainte să expire timpul, selectați **Anulare**.

### Dezactivarea notificărilor în caz de incident

Atunci când notificările în caz de incident sunt dezactivate, dispozitivul nu va trimite o notificare prin SMS atunci când detectează un incident.

1 Selectați  > **Asistență șofer**.


2 Debifați caseta de selectare **Detectie automată incidente**.

### Telecomandă inReach®

Funcția de control inReach la distanță vă permite să controlați dispozitivul dvs. de comunicare prin satelit inReach (comercializat separat) utilizând dispozitivul zūmo®. Puteți trimite mesaje, vizualiza buletine meteorologice, declanșa o alertă SOS etc. Accesați [buy.garmin.com](http://buy.garmin.com) pentru a achiziționa un inReach dispozitiv.

### Conectarea unui dispozitiv inReach®

1 Aduceți dispozitivul inReach la 3 m (10 ft.) de dispozitivul dvs. zūmo®.

2 Pe dispozitivul zūmo, selectați  > **inReach**.

3 Urmați instrucțiunile de pe ecran afișate pe dispozitivul zūmo pentru a finaliza procesul de asociere.

După finalizarea procesului de asociere, dispozitivele inReach și zūmo se conectează automat când ajung în raza de acoperire.

## SOS

### AVERTISMENT

Înainte de a putea utiliza funcția SOS, trebuie să aveți un abonament activ la satelit. Testați întotdeauna dispozitivul înainte de a-l utiliza în interior.

Asigurați-vă că aveți vedere liberă spre cer atunci când utilizați funcția SOS, deoarece această funcție necesită acces la sateliți pentru a funcționa în mod corespunzător.

### ATENȚIONARE

Unele jurisdicții reglementează sau interzic utilizarea dispozitivelor de comunicații prin satelit. Intră în responsabilitatea utilizatorului să cunoască și să respecte toate legile aplicabile din jurisdicțiile în care este utilizat dispozitivul.

În timpul unei urgențe, vă puteți utiliza dispozitivul de comunicare prin satelit inReach® asociat, pentru a contacta centrul Garmin Response<sup>SM</sup> pentru a cere ajutor. Funcția SOS trimite un mesaj echipei Garmin Response, care va notifica serviciile de urgență potrivite pentru situația dvs. Puteți comunica cu echipa Garmin Response în timpul situației de urgență, până așteptați sosirea ajutoarelor. Funcția SOS trebuie utilizată doar într-o situație de urgență reală.

### Inițierea unei acțiuni de salvare SOS

### AVERTISMENT

Înainte de a putea iniția o acțiune de salvare SOS utilizând navigatorul zūmo®, trebuie să îl asociați cu un dispozitiv de comunicare prin satelit compatibil inReach® (*Conectarea unui dispozitiv inReach®, pagina 15*).

### ATENȚIE

În timp ce dispozitivul este în modul SOS, nu dezactivați și nu încercați să dezactivați dispozitivul de comunicare prin satelit inReach. Acest lucru poate împiedica funcționarea corectă a acestei funcții și poate întârzia primirea asistenței în caz de urgență.

1 Selectați  > **inReach**.

2 Selectați .

3 Așteptați numărătoarea inversă pentru SOS.

Dispozitivul trimite un mesaj implicit serviciului de asistență în caz de urgență, cu detalii despre locația în care vă aflați.

4 Răspundeți la mesajul serviciului de asistență în caz de urgență pentru a confirma locația.

Răspunsul dvs. îi permite echipei serviciului de asistență în caz de urgență să știe că puteți interacționa cu aceasta pe durata acțiunii de salvare.

În primele 10 minute ale acțiunii de salvare, serviciului de asistență în caz de urgență îi este trimis în fiecare minut un mesaj cu locația dvs. actualizată. Pentru a economisi puterea bateriei după primele 10 minute, mesajul cu locația dvs. actualizată este trimis la fiecare 10 minute atunci când sunteți în mișcare și la fiecare 30 de minute atunci când staționați.

### Anularea unei alerte de salvare SOS

Dacă nu mai aveți nevoie de asistență, puteți anula o alertă de salvare SOS după ce ați trimis-o la serviciul de intervenție în situații de urgență.

Selectați **Anulare SOS**.

Dispozitivul dvs. transmite cererea de anulare. Atunci când primiți un mesaj de confirmare de la serviciul de intervenție în situații de urgență, dispozitivul revine la funcționarea normală.

## Aplicația Garmin Messenger™

### AVERTISMENT

Funcțiile inReach® ale aplicației Garmin Messenger de pe telefon, inclusiv SOS, monitorizare și Meteo inReach™, nu sunt disponibile fără un dispozitiv inReach conectat și un plan de servicii inReach activ. Întotdeauna testați aplicația în aer liber înainte de a o utiliza într-o călătorie.

## ⚠ ATENȚIE

Funcțiile de mesagerie fără conectare la satelit ale aplicației Garmin Messenger de pe telefonul dvs. nu trebuie să fie invocate exclusiv ca metodă principală pentru a obține asistență de urgență.

## ATENȚIONARE

Aplicația funcționează atât prin internet (utilizând o conexiune wireless sau datele mobile de pe telefon), cât și prin rețeaua de sateliți (folosind un dispozitiv inReach). Dacă utilizați datele mobile, telefonul dvs. asociat trebuie să dispună de un plan de date și să fie în raza de acoperire a rețelei în care sunt disponibile date. Dacă vă aflați într-o zonă fără acoperire de rețea, trebuie să aveți un plan de servicii inReach activ pentru ca dispozitivul dvs. să utilizeze rețeaua de sateliți.

Puteți utiliza aplicația pentru a trimite mesaje altor utilizatori ai aplicației Garmin Messenger, inclusiv prietenilor și familiei, fără dispozitive Garmin®. Oricine poate să descarce aplicația și să-și conecteze telefonul, putând astfel comunica cu alți utilizatori ai aplicației prin internet (nu este necesară conectarea). Utilizatorii aplicației pot crea, de asemenea, fire de mesaje de grup cu alte numere de telefon SMS. Noii membri adăugați la mesajul de grup pot descărca aplicația pentru a vedea ce spun ceilalți.

Mesajele trimise utilizând o conexiune wireless sau datele mobile de pe telefon nu implică costuri pentru date sau costuri suplimentare pentru planul de servicii inReach. Se pot percepe taxe pentru mesajele primite dacă se încearcă trimiterea mesajelor atât prin rețeaua de sateliți, cât și prin internet. Se aplică tarifele standard pentru mesaje text pentru planul dvs. de date mobile.

Puteți descărca aplicația Garmin Messenger din magazinul de aplicații de pe telefon ([garmin.com/messengerapp](http://garmin.com/messengerapp)).

## Utilizarea aplicației Garmin Messenger





## ⚠ ATENȚIE

Nu trebuie să vă bazați doar pe funcțiile de mesagerie fără conectare la satelit ale aplicației Garmin Messenger™ ca modalitate principală de a obține asistență de urgență.

## ATENȚIONARE

Pentru a utiliza aplicația Garmin Messenger pe navigatorul dvs. zūmo®, acesta trebuie să fie conectat la aplicația zūmo și la aplicația Garmin Messenger de pe telefonul dvs. compatibil utilizând tehnologia Bluetooth® (*Aplicația Garmin Messenger™*, pagina 16).

Aplicația Garmin Messenger de pe navigatorul dvs. vă permite să vizualizați, să compuneți și să răspundeți la mesaje din aplicația telefonului Garmin Messenger.



- 1 Din ecranul principal, selectați  > **Garmin Messenger**.
- 2 Dacă este prima dată când utilizați funcția **Garmin Messenger**, scanați codul QR cu telefonul dvs. și urmați instrucțiunile de pe ecran pe ecran pentru a finaliza procesul de asociere și de configurare.
- 3 Selectați o opțiune de pe navigatorul dvs. :
  - Pentru a redacta un mesaj nou, selectați **Mesaj nou**, selectați unul sau mai mulți destinatari, selectați **Următor** și redactați un mesaj.
  - Pentru a vizualiza o conversație, derulați în jos și selectați o conversație.
  - Pentru a răspunde la un mesaj, selectați o conversație, selectați **Răspuns** și redactați un mesaj.  
**SUGESTIE:** puteți selecta  pentru a trimite un mesaj cu locația dvs. curentă.
  - Pentru a distribui o locație, selectați  > **Locație**, căutați o locație și selectați **Select.** pentru a o adăuga la mesaj.
  - Pentru a trimite un mesaj automat cu ora sosirii în timpul navigării către o destinație, selectați  > **Ora sosirii**.

## Crearea unei postări în aplicația Garmin Messenger



## ⚠ ATENȚIE

Nu trebuie să vă bazați doar pe funcțiile de mesagerie fără conectare la satelit ale aplicației Garmin Messenger™ ca modalitate principală de a obține asistență de urgență.



Puteți trimite un mesaj individual către mai mulți destinatari simultan, unde fiecare destinatar primește mesajul în mod individual, fără să vadă răspunsurile de la alte persoane. Mesajele trimise către mai mult de cinci contacte sau către adrese de e-mail și adrese zūmo® sunt trimise ca mesaje poștale.

- 1 Din ecranul principal, selectați  > **Garmin Messenger**.
- 2 Selectați  > **Creați o postare nouă**.

- 3 Selectați unul sau mai mulți destinatari.
- 4 Selectați **Următor**.
- 5 Compuneți un mesaj.

**SUGESTIE:** puteți selecta  pentru a trimite un mesaj cu locația dvs. curentă. Puteți selecta  pentru a distribui o locație sau pentru a trimite un mesaj automat cu ora sosirii dvs. în timpul navigării.

### Ștergerea mesajelor în aplicația Garmin Messenger

- 1 Din ecranul principal, selectați  > **Garmin Messenger**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a șterge un mesaj individual, selectați o conversație, selectați un mesaj și selectați **Ștergere**.
  - Pentru a șterge un întreg șir de mesaje, selectați  > **Ștergere mesaje**, selectați un șir de mesaje și selectați **Ștergere**.

### Vizualizarea notificărilor privind legislația pentru casca de protecție

În timp ce utilizați un profil de motocicletă, pe dispozitivul zūmo® pot să apară notificări legate de legislația privind purtarea căștii și a ochelarilor de protecție. Notificările apar prima dată când dispozitivul dvs. achiziționează semnale de la sateliți și când se apropie de o zonă supusă regulamentelor privind siguranța motocicletelor.

#### ATENȚIONARE

Garmin® recomandă tuturor piloților să poarte cască pentru siguranță. Notificările legate de legile privind purtarea căștii au caracter informativ, pot fi modificate și nu sunt considerate a fi îndrumări juridice. Notificările legate de legile privind purtarea căștii sunt disponibile numai în SUA și Canada.

Selectați notificarea pentru a vizualiza mai multe detalii.

### Căutare legi privind purtarea căștii

Puteți căuta legi privind purtarea căștii în funcție de stat sau de provincie.

- 1 Selectați  > **Ghid pentru cască**.
- 2 Selectați un stat sau o provincie.

# Navigarea către destinația dvs.

## Rute

Ruta este calea de la locația dvs. curentă către una sau mai multe destinații.

- Dispozitivul calculează o rută recomandată către destinația dvs. pe baza preferințelor pe care le setați, inclusiv modul de calculare a rutei și rutele ocolitoare (*Evitarea întârzierilor, taxelor și a anumitor zone, pagina 23*).
- Puteți începe navigarea către destinație rapid, folosind ruta recomandată, sau puteți selecta o rută alternativă (*Inițierea unei rute, pagina 19*).
- Dacă sunt drumuri pe care doriți să le evitați sau să le urmați în mod special, puteți personaliza ruta.
- Puteți adăuga mai multe destinații la o rută (*Adăugarea unei locații pe ruta dvs., pagina 22*).


## Inițierea unei rute

Puteți iniția o rută căutând o locație.

1 Selectați **Încotro?** și căutați o locație.

2 Selectați o locație.

3 Selectați o opțiune:

- Pentru a naviga folosind metoda implicită de calculare a rutei pentru profilul de vehicul curent, selectați **Start!**.
- Pentru a naviga la locație folosind ruta aventuroasă (*Parcurgerea unei rute utilizând Garmin Adventurous Routing™, pagina 19*), selectați .

Dispozitivul calculează o rută până la locație și vă ghidează, utilizând instrucțiuni vocale și informații de pe hartă (*Ruta dvs. pe hartă, pagina 20*). Va fi afișată o previzualizare a drumurilor principale de pe ruta dvs. la marginea hărții, pentru câteva secunde.

Dacă trebuie să opriți la destinații suplimentare, puteți adăuga locațiile pe rută (*Adăugarea unei locații pe ruta dvs., pagina 22*).

## Parcurgerea unei rute utilizând Garmin Adventurous Routing™

Dispozitivul dvs. poate calcula rute aventuroase care preferă serpentine, dealuri și mai puține autostrăzi. Această funcție vă poate oferi o rută mai plăcută, dar poate crește timpul sau distanța până la destinația dvs.

1 Selectați **Încotro?** și căutați o locație.

2 Selectați o locație.

3 Selectați .

4 Utilizați glisorul pentru a mări sau scădea nivelul aventurii pe ruta dvs.



5 Selectați **Start!**.


## Modificarea setărilor pentru rute aventuroase

Puteți adăuga și elimina unele tipuri de căi, drumuri și funcții de mediu de la rutele aventuroase.

1 Selectați **Încotro?** și căutați o locație.

2 Selectați o locație.

3 Selectați  > .

4 Selectați sau eliminați una sau mai multe funcții pentru rute și selectați .

Dispozitivul de navigare recalculază ruta cu funcțiile selectate pentru rute.

## Schimbarea nivelului de rută aventuroasă

Puteți schimba nivelul de rută aventuroasă fără a începe o rută nouă.

1 Din hartă, selectați  > **Editare rută** > **Garmin Adventurous Routing™**.

2 Utilizați glisorul pentru a mări sau scădea nivelul aventurii pentru ruta dvs.

3 Selectați **Start!**.

## Inițierea unei rute către un punct de pe hartă

Puteți iniția o rută selectând o locație de pe hartă.

1 Selectați **Vizualizare hartă**.

2 Glisați și măriți harta pentru a afișa zona.

3 Selectați un punct de pe hartă.

4 Selectați **Start!**.

Dispozitivul calculează o rută utilizând metoda de calcul implicită pentru profilul de vehicul.

### Deplasarea la locația de reședință

Prima dată când porniți o rută spre reședință, dispozitivul va cere introducerea locației de reședință.

1 Selectați **Încotro? > Acasă**.

2 Dacă este necesar, introduceți locația dvs. de reședință.

### Editarea locației dvs. de reședință

1 Selectați **Încotro? > ☰ > Setare locație reședință**.

2 Introduceți locația dvs. de reședință.

### Planificarea unei rute

O rută poate include multe opriri și puncte de modelare și trebuie să includă cel puțin o locație de pornire și o destinație.

1 Selectați **☰ > Planificator rută**.

2 Căutați sau selectați pe hartă o locație care să fie punctul de pornire al acestei rute.

3 Dacă este necesar, selectați un mod de calculare a rutei pentru segmentul de rută.

**SUGESTIE:** puteți selecta **⚓** pentru ca dispozitivul să calculeze automat cea mai aventuroasă rută până la următoarea destinație (*Parcurgerea unei rute utilizând Garmin Adventurous Routing™*, pagina 19).

4 Selectați o opțiune:

- Dacă următorul punct de pe rută este o oprire, selectați **Adăugare Opre**.
- Dacă următorul punct de pe rută este un punct de modelare, selectați **Ad. pct. de modelare**.

5 Dacă este necesar, adăugați opriri sau puncte de modelare suplimentare.  
destinația rutei este ultima locație pe care o adăugați.

6 Dacă este necesar, selectați **☰** pentru a reorganiza ordinea opririlor și punctelor de modelare de pe rută.

7 După ce finalizați planificarea rutei, selectați **☑**.

### Ruta dvs. pe hartă

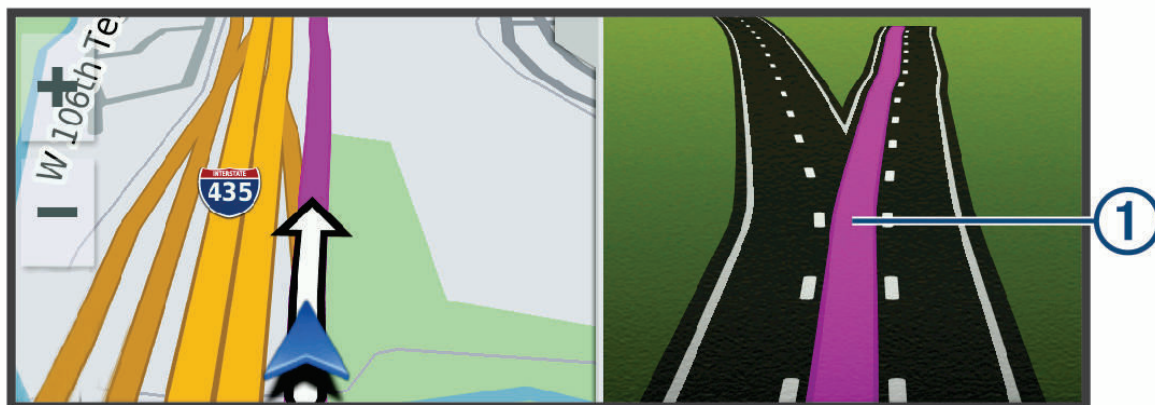
În timp ce călătoriți, dispozitivul vă ghidează spre destinație, utilizând instrucțiuni vocale și informații de pe hartă. Instrucțiunile pentru următorul viraj, următoarea ieșire sau pentru orice alte acțiuni apar în partea de sus a hărții.



- ① Distanța până la următoarea acțiune.
- ② Următoarea acțiune de pe rută. Indică următorul viraj, ieșire sau altă acțiune și banda pe care ar trebui să vă deplasați, dacă această funcție este disponibilă.
- ③ Numele străzii sau al ieșirii asociate cu următoarea acțiune.
- ④ Ruta evidențiată pe hartă.
- ⑤ Următoarea acțiune de pe rută. Săgețile de pe hartă indică locația acțiunilor următoare.
- ⑥ Instrumente hartă. Furnizează instrumente pentru a vă arăta mai multe informații despre ruta dvs. și împrejurimi.
- ⑦ Numele drumului pe care vă deplasați.
- ⑧ Viteza vehiculului.

### Ghidare pe bandă activă


Pe măsură ce vă apropiați de unele viraje, ieșiri sau schimbări de pe ruta dvs., lângă hartă apare o simulare detaliată a drumului, dacă este disponibilă. O linie colorată ① indică banda corespunzătoare pentru viraj.



## Vizualizarea virajelor și a instrucțiunilor de orientare

În timp ce navigați pe o rută, puteți vizualiza virajele care urmează, schimbările de benzi sau alte indicații pentru ruta dvs.

1 Selectați o opțiune de pe hartă:

- Pentru a vizualiza viraje ce urmează și indicații de orientare pe măsură ce navigați, selectați  > **Viraje**. Instrumentul de pe hartă afișează următoarele viraje sau indicații într-un chenar lângă hartă. Lista se actualizează automat pe măsură ce parcurgeți ruta.
- Pentru a vizualiza lista întregă de viraje și indicații de orientare pentru întreaga rută, selectați bara de text aflată în partea superioară a hărții.

2 Selectați un viraj sau o indicație (opțional).

Se vor afișa informații detaliate. Dacă este disponibilă, este afișată o imagine a intersecției, pentru intersecțiile de pe drumurile principale.


## Vizualizarea întregii rute pe hartă

1 În timp ce navigați pe o rută, selectați orice loc de pe hartă.

2 Selectați .

## Sosirea la destinație

Când vă apropiați de destinație, dispozitivul furnizează informații pentru a vă ajuta să vă încheiați ruta.

-  indică locația destinației dvs. pe hartă și un mesaj vocal vă anunță că vă apropiați de destinație.
- Atunci când vă apropiați de unele destinații, dispozitivul vă solicită în mod automat să căutați o parcare. Puteți selecta Da pentru a căuta zone de parcare din apropiere (*Parcarea în apropierea destinației dvs.*, pagina 22).
- Atunci când vă opriți la destinație, dispozitivul finalizează automat ruta. Dacă dispozitivul nu detectează automat sosirea dvs., puteți selecta Stop pentru a finaliza ruta.

## Parcarea în apropierea destinației dvs.

### ATENȚIONARE

Această funcție are doar scop informativ. Este responsabilitatea dvs. să vă asigurați că parcați în conformitate cu indicatoarele afișate și cu orice legi, reglementări sau reguli aplicabile locului de parcare dorit.

Dispozitivul vă poate ajuta să găsiți un loc de parcare în apropierea destinației dvs. Atunci când vă apropiați de unele destinații, dispozitivul vă sugerează automat zone de parcare.

1 Selectați o opțiune:

- Când dispozitivul vă sugerează o parcare, selectați **Mai multe** pentru a vedea toate zonele de parcare sugerate.  
când selectați o zonă de parcare sugerată, dispozitivul actualizează ruta automat.
- Dacă dispozitivul nu sugerează locații de parcare, selectați **Încotro?** > **Categorii** > **Parcare** și selectați **Aproape de destin.** pentru zona de căutare.

2 Selectați o locație de parcare, apoi selectați **Start!**

Dispozitivul vă ghidează către zona de parcare.

## Rezumat cursă

Când sosiți la destinație, dispozitivul afișează un rezumat cu statisticile cursei. Puteți selecta Salvare pentru a salva cursa ca traseu.

**NOTĂ:** puteți dezactiva rezumatul cursei din meniul de setări (*Setări pentru Asistență șofer*, pagina 56).


## Schimbarea rutei active

### Adăugarea unei locații pe ruta dvs.

Înainte de a putea adăuga o locație la ruta dvs., trebuie să navigați pe o rută (*Inițierea unei rute*, pagina 19).

Puteți adăuga locații la mijlocul sau la sfârșitul rutei dvs. De exemplu, puteți adăuga o benzinărie ca următoarea destinație pe ruta dvs.

**SUGESTIE:** pentru a crea rute complexe, cu locații multiple sau opriri programate, puteți utiliza planificatorul de rute pentru a planifica, a programa și a salva o rută (*Planificarea unei rute*, pagina 20).

1 Selectați din hartă  > **Încotro?**

2 Căutați o locație.





- 3 Selectați o locație.
- 4 Selectați **Start!**.
- 5 Selectați o opțiune:
  - Pentru a adăuga locația ca următoarea destinație pe ruta dvs., selectați **Ad. ca oprire următ.**
  - Pentru a adăuga locația la finalul rutei dvs., selectați **Ad. ca ultimă oprire.**
  - Pentru a adăuga locația și a ajusta ordinea destinațiilor de pe ruta dvs., selectați **Adăugare la ruta activă.**

Dispozitivul recalculează ruta pentru a include locația adăugată și vă ghidează către destinații în ordinea acestora.

### Modelarea rutei dvs.


Înainte de a vă putea modela ruta, trebuie să inițiați o rută ([Inițierea unei rute, pagina 19](#)).

Vă puteți modela ruta manual pentru a-i modifica traseul. Acest lucru vă permite să direcționați ruta pentru a utiliza un anumit drum sau pentru a trece printr-o anumită zonă, fără a adăuga o destinație la rută.

- 1 De pe hartă, selectați  > **Editare rută** > **Modelare rută**.  
Dispozitivul intră în modul de modelare a rutei.
- 2 Selectați o locație de pe hartă pentru a crea un punct de modelare.  
**SUGESTIE:** puteți selecta  pentru a mări harta și a alege o locație mai precisă.
- 3 Dacă este necesar, selectați o opțiune:
  - Pentru a adăuga mai multe puncte de modelare pe rută, selectați locații suplimentare pe hartă.
  - Pentru a elimina un punct de modelare, selectați punctul de modelare și apoi selectați .
- 4 Selectați .

### Alegerea unei ocoliri

Puteți alege o ocolire pe o anumită distanță de-a lungul rutei dvs. sau puteți ocoli anumite drumuri. Această funcție este utilă atunci când ajungeți la porțiuni de drum în lucru, drumuri închise sau care se află într-o stare deficitară.

- 1 De pe hartă, selectați  > **Editare rută**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a ocoli ruta dvs. pe o anumită distanță, selectați **Ocolire în funcție de distanță**.
  - Pentru a ocoli o anumită șosea de pe ruta dvs., selectați **Ocolire în funcție de drum**.

### Oprirea rutei


De pe hartă, selectați  > **Stop**.

### Evitarea întârzierilor, taxelor și a anumitor zone


#### Evitarea întârzierilor în trafic pe ruta dvs.

Înainte de a putea evita întârzierile din trafic, trebuie să primiți informații de trafic.

În mod implicit, dispozitivul vă optimizează automat ruta pentru a evita întârzierile în trafic. Dacă aveți această opțiune dezactivată în setările pentru trafic ([Setări pentru trafic, pagina 56](#)), puteți vizualiza și evita manual întârzierile în trafic.


- 1 În timp ce vă deplasați pe o rută, selectați  > **Trafic**.
- 2 Selectați opțiunea **Rută alternativă**, dacă este disponibilă.
- 3 Selectați **Start!**.

#### Evitarea unor caracteristici ale drumurilor

- 1 Selectați  > **Navigare**.
- 2 Selectați profilul vehiculului.
- 3 Selectați **Evitări**.
- 4 Selectați caracteristicile de drum pe care doriți să le evitați în rutele dvs. și apoi selectați **Salvare**.

#### Evitarea drumurilor cu taxă


Dispozitivul dvs. poate evita stabilirea rutelor prin zone care necesită taxe, precum drumurile cu taxă, podurile cu taxă sau zone aglomerate. Totuși, dispozitivul poate include o zonă cu taxă pe ruta dvs. dacă nu sunt disponibile alte rute acceptabile.

- 1 Selectați  > **Navigare**.
- 2 Selectați profilul vehiculului.
- 3 Selectați **Evitări > Taxe**.
- 4 Selectați **Salvare**.


### Rute ocolitoare personalizate

Rutele ocolitoare personalizate vă permit să selectați anumite zone sau secțiuni de drum pe care să le evitați. La calcularea unei rute, dispozitivul evită aceste zone și drumuri cu excepția cazului în care nu este disponibilă nicio altă rută rezonabilă.

#### Evitarea unei zone



- 1 Selectați  > **Navigare > Evitări personalizate**.
- 2 Dacă este necesar, selectați **Adăugare evitare**.
- 3 Selectați **Adăug. zonă de evitat**.
- 4 Selectați colțul din stânga sus al zonei de evitat și selectați **Următor**.
- 5 Selectați colțul din dreapta jos al zonei de evitat și selectați **Următor**.  
Zona selectată va fi umbră pe hartă.
- 6 Selectați **Final**.

#### Evitarea unui drum



- 1 Selectați  > **Navigare > Evitări personalizate**.
- 2 Dacă este necesar, selectați **Adăugare evitare**.
- 3 Selectați **Adăugare drum de evitat**.
- 4 Selectați punctul de început al secțiunii de drum pe care doriți să o evitați și selectați **Următor**.
- 5 Selectați punctul final al secțiunii și selectați **Următor**.
- 6 Selectați **Final**.

#### Dezactivarea unei evitări personalizate


Puteți să dezactivați o evitare personalizată fără a o șterge.

- 1 Selectați  > **Navigare > Evitări personalizate**.
- 2 Selectați o evitare.
- 3 Selectați  > **Dezactivare**.

#### Ștergerea evitărilor personalizate

- 1 Selectați  > **Navigare > Evitări personalizate > **.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a șterge toate rutele ocolitoare personalizate, selectați **Selectare toate > Ștergere**.
  - Pentru a șterge o rută ocolitoare personalizată, selectați ruta ocolitoare și apoi selectați **Ștergere**.

### Monitorizare nivel combustibil

Puteți seta dispozitivul pentru a estima utilizarea combustibilului, pentru a vă avertiza atunci când vă apropiați de distanța maximă pentru combustibilul estimat și a vă sugera benzinațiile pe baza intervalului combustibilului estimat. Când monitorizarea nivelului de combustibil este activată,  indică starea curentă a nivelului de combustibil.

**Alb:** monitorizarea nivelului de combustibil este dezactivată sau dispozitivul nu este conectat la suportul de motocicletă.

**Verde:** intervalului combustibilului estimat este peste avertismentul rezervorului de combustibil.

**Galben:** intervalului combustibilului estimat este sub avertismentul rezervorului de combustibil.

**Roșu:** distanța estimată rămasă pe rezervor este 0.

#### Activarea monitorizării nivelului de combustibil

Înainte de a putea activa monitorizarea nivelului de combustibil, dispozitivul trebuie să se afle în suportul de motocicletă.

Când activați monitorizarea nivelului de combustibil, indicatorul de combustibil este afișat pe computerul de călătorie (*Vizualizarea datelor de călătorie, pagina 27*).

- 1 Umpleți rezervorul de combustibil.

- 2 Selectați **■** > **Setări combustibil** > **Monitoriz. nivel comb.**
- 3 Selectați **Distanță per combustibil**.
- 4 Introduceți distanța pe care o parcurge vehiculul cu un rezervor de benzină și selectați **Final.**

### **Setarea avertizării de nivel redus al combustibilului**

Puteți seta dispozitivul pentru a vă avertiza atunci când nivelul în rezervorul de combustibil este redus. Dispozitivul trebuie să fie conectat la suportul de motocicletă pentru a oferi avertizări de nivel redus al combustibilului.

- 1 Activați monitorizarea nivelului de combustibil (*Activarea monitorizării nivelului de combustibil, pagina 24*).
- 2 Selectați **Avertizare combustibil rămas**.
- 3 Introduceți o distanță și selectați **Final.**

Dacă aveți combustibil suficient doar pentru a parcurge distanța introdusă, pe pagina hărții apare un avertisment de nivel redus al combustibilului.

### **Resetarea kilometrajului rezervorului de combustibil**

Atunci când rezervorul de combustibil este umplut din nou, trebuie să resetați kilometrajul rezervorului pentru dispozitivul dvs. pentru a urmări mai precis combustibilul rămas.

Selectați **■** > **Setări combustibil** > **Resetare rezervor de comb.**

### **Activarea alimentării dinamice**




Înainte de a putea activa stațiile de combustibil dinamice, dispozitivul trebuie să fie în modul motocicletă, poziționat în suportul de motocicletă, și trebuie activat nivelul de combustibil.

Puteți seta dispozitivul pentru a vă sugera benzinările în funcție de consumul mediu de combustibil.

Selectați **■** > **Setări combustibil** > **Alimentări dinamice**.

## Utilizarea hărții

Puteți utiliza harta pentru a naviga pe o rută (*Ruta dvs. pe hartă, pagina 20*) sau pentru a vizualiza zone din împrejurimi atunci când nicio rută nu este activă.

- 1 Selectați **Vizualizare hartă**.
- 2 Selectați orice loc de pe hartă.
- 3 Selectați o opțiune:
  - Trageți harta pentru a glisa la stânga, la dreapta, în sus sau în jos.
  - Pentru a adăuga sau șterge straturi ale hărții, selectați .
  - Pentru a micșora sau mări, selectați **+** sau **-**.
  - Pentru a schimba între imaginile Nord-Sus, 2D și 3D, selectați .
  - Pentru a planifica o rută, glisați harta pentru a dezvălui pictograma **•••** și selectați  (*Planificarea unei rute, pagina 20*).
  - Pentru a iniția o rută, selectați o locație de pe hartă și alegeți **Start!** (*Inițierea unei rute către un punct de pe hartă, pagina 19*).

## Instrumente hartă

Instrumentele hărții oferă acces rapid la informații și funcții ale dispozitivului în timp ce vizualizați harta. Când activați un instrument de hartă, acesta apare într-un panou de la marginea hărții.

**Stop:** oprește navigarea pe ruta activă.

**Editare rută:** vă permite să alegeți o rută ocolitoare sau să omiteți locații aflate pe ruta dvs. (*Schimbarea rutei active, pagina 22*).

**Anulare sunet navigație:** dezactivează sunetul dispozitivului.

**Orașe în față:** afișează orașele și serviciile următoare de-a lungul rutei active sau de-a lungul unei autostrăzi.

**Înainte pe rută:** afișează locațiile aflate în față pe ruta dvs. sau pe drumul pe care vă deplasați (*Înainte, pagina 27*).

**Altitudine:** afișează modificările viitoare ale altitudinii.

**Trafic:** afișează condițiile de trafic de pe ruta dvs. sau din zona dvs.. Această funcție nu este disponibilă în toate zonele sau pentru toate modelele de dispozitive.

**Datele călătoriei:** afișează informații despre călătorie ce pot fi personalizate, de ex., viteza sau kilometrajul (*Vizualizarea pe hartă a datelor călătoriei, pagina 27*).

**Înregistrare traseu:** afișează datele de monitorizare pentru traseul dvs. activ.

**Viraje:** afișează o listă a virajelor care urmează pe ruta dvs. (*Vizualizarea virajelor și a instrucțiunilor de orientare, pagina 22*).

**Telefon:** afișează o listă de apeluri recente din telefonul dvs. conectat, iar în timpul unui apel activ afișează opțiuni pentru apelul în desfășurare.

**Vreme:** afișează informații despre vreme pentru zona dvs. (*Vizualizarea prognozei meteo, pagina 54*).

**Player muzical:** afișează comenzile și informațiile media.

**Notificări inteligente:** afișează notificările inteligente recente de pe telefonul conectat.

**Cursă în grup:** afișează distanța și direcția participanților la cursa dvs. în grup (*Cursă în grup, pagina 48*).

**Free Ride:** afișează busola.


**Garmin Messenger:** afișează mesajele Garmin Messenger.


**Unghiuri de înclinare:** afișează unghiul de înclinare actual al motocicletei (*Unghiuri de înclinare, pagina 44*).

**zūmo™ R1 Radar:** afișează informații de la dispozitivul radar conectat pentru motocicletă.

**Radio:** vă permite să utilizați funcția push-to-talk cu un set compatibil de căști Bluetooth® (*Activarea funcției Push-to-Talk cu căști, pagina 47*).

## Vizualizarea unui instrument de hartă

- 1 De pe hartă, selectați .
- 2 Selectați un instrument de hartă pe care să-l deschideți.

**SUGESTIE:** în cazul unor instrumente de hartă, puteți atinge instrumentele de hartă pentru a le extinde sau a afișa informații mai detaliate.
- 3 După ce terminați de utilizat instrumentul de hartă, selectați .

## Înainte

Instrumentul Înainte pe rută oferă informații despre locații aflate în față pe ruta dvs. sau pe drumul pe care vă deplasați. Puteți vizualiza puncte de interes care urmează, în funcție de categorie, cum ar fi restaurante, benzinării sau zone de odihnă.

Puteți personaliza categoriile ce vor fi afișate în instrumentul Înainte pe rută.

### Vizualizarea locațiilor ce urmează

1 Din hartă, selectați  > **Înainte pe rută**.

În timp ce călătoriți, instrumentul hartă afișează locația următoare de pe șosea sau de pe ruta dvs.

2 Selectați o opțiune:

- Dacă instrumentul hartă afișează categoriile, selectați o categorie pentru a vizualiza lista locațiilor din apropiere, din categoria respectivă.
- Dacă instrumentul hartă afișează locațiile care urmează, selectați o locație pentru a vizualiza detaliile acesteia sau pentru a iniția o rută către locația respectivă.

### Personalizarea categoriilor meniului Înainte pe rută

Puteți personaliza categoriile de locație ce vor fi afișate în instrumentul Înainte pe rută.

1 Din hartă, selectați  > **Înainte pe rută**.

2 Selectați o categorie.

3 Selectați .

4 Selectați o opțiune:


- Pentru mutarea unei categorii mai sus sau mai jos în listă, selectați și glisați săgeata de lângă numele categoriei.
- Selectați o categorie pentru a o schimba.
- Pentru a crea o categorie personalizată, selectați o categorie, selectați **Căutare personalizată**, apoi introduceți numele unei companii sau al unei categorii.

5 Selectați **Salvare**.

## Orașe în față

În timp ce călătoriți pe o autostradă sau navigați pe o rută care include o autostradă, instrumentul Orașe în față furnizează informații despre orașele din față situate de-a lungul autostrăzii. Pentru fiecare oraș, instrumentul hartă afișează distanța până la ieșirea de pe autostradă și serviciile disponibile, în mod similar informațiilor privind semnalizarea rutieră de pe autostrăzi.

### Vizualizarea orașelor care urmează și a serviciilor de la ieșiri

1 Din hartă, selectați  > **Orașe în față**.

În timp ce călătoriți pe o autostradă sau pe o rută activă, instrumentul hartă afișează informații privind orașele și ieșirile care urmează.

2 Selectați un oraș.

Dispozitivul afișează o listă cu punctele de interes amplasate la ieșirea spre oraș selectată, de exemplu benzinării, locuri de cazare și restaurante.


3 Selectați o locație, apoi selectați **Start!** pentru a începe navigarea.

## Informații cursă

### Vizualizarea pe hartă a datelor călătoriei

Din hartă, selectați  > **Datele călătoriei**.

### Personalizarea câmpurilor cu datele călătoriei

1 Din hartă, selectați  > **Datele călătoriei**.

2 Selectați un câmp de date ale călătoriei.

3 Selectați o opțiune.


Noul câmp cu date ale călătoriei apare în instrumentul de date ale călătoriei afișat pe hartă.

### Vizualizarea datelor de călătorie

Pagina cu datele călătoriei afișează viteza dvs. și furnizează statistici despre călătorie.

Din hartă, selectați **Viteză**.

## Resetarea informațiilor călătoriei


- 1 Pe hartă, selectați **Viteză**.
- 2 Selectați  > **Resetare câmpuri**.
- 3 Selectați o opțiune:
  - Când nu navigați pe o rută, selectați **Selectare toate** pentru a reseta toate câmpurile de date, cu excepția vitezometrului, din prima pagină.
  - Selectați **Resetare date totale** pentru a reseta informațiile de pe computerul de călătorie.
  - Selectați **Resetare viteză maximă** pentru a reseta viteza maximă.
  - Selectați **Resetare călătorie B** pentru a reseta contorul de parcurs.

## Vizualizarea informațiilor despre trafic

Pentru a putea vedea informații actualizate despre trafic, trebuie să vă asociați și să vă conectați dispozitivul la aplicația Tread® de pe telefon (*Asocierea cu smartphone-ul dvs.*, pagina 38).


### ATENȚIONARE

Garmin® nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor de trafic.

- 1 De pe hartă, selectați  > **Trafic**.
- 2 Atingeți panoul **Trafic** pentru a vizualiza pe hartă incidentele din trafic.

## Personalizarea hărții

### Personalizarea straturilor hărții

- 1 Din hartă, selectați  > **Straturi**.
- 2 Din **Tipul hărții**, selectați un tip de hartă.

Cu anumite tipuri de hartă, puteți selecta **•••** > **Hartă hibrid** pentru a combina două tipuri de hărți. harta Imagini prin satelit afișează imagini din satelit doar pentru zonele unde ați descărcat imagini din satelit (*Descărcarea conținutului Outdoor Maps+*, pagina 28).
- 3 Din **Detalii hartă**, selectați tipurile de informații care să fie afișate pe hartă.

**NOTĂ:** unele straturi sunt incompatibile între ele și nu pot fi activate simultan. Activarea unui strat dezactivează automat orice strat incompatibil.

**NOTĂ:** anumite straturi de hartă necesită un abonament Outdoor Maps+.

### Vizualizarea traseelor populare de motociclete pe hartă

Puteți permite dispozitivului să evidențieze traseele populare de motociclete pe hartă. Acest lucru vă poate ajuta să alegeți drumuri care oferă o călătorie mai plăcută.

De pe hartă, selectați  > **Trasee pop. (moto)**.



### Descărcarea conținutului Outdoor Maps+


Înainte de a putea descărca conținut Outdoor Maps+, trebuie să achiziționați un abonament Outdoor Maps+. Pentru mai multe informații, accesați [garmin.com/outdoormaps](http://garmin.com/outdoormaps)


Trebuie să vă conectați dispozitivul la Wi-Fi® înainte de a putea descărca conținut Outdoor Maps+ (*Conectarea la o rețea Wi-Fi®*, pagina 62).

Pentru a vedea conținut Outdoor Maps+ pe hartă, trebuie să descărcați conținutul pentru o anumită zonă.

**NOTĂ:** unele straturi Outdoor Maps+ sunt disponibile doar în anumite zone.

- 1 Selectați  > **Hartă** > **Manager de hărți** > **Outdoor Maps+** > **Descărcări hărți**.
- 2 Selectați .
- 3 Selectați fiecare strat al hărții pe care doriți să îl descărcați.

**SUGESTIE:** puteți atinge **•••** pentru a vedea informații despre fiecare strat al hărții. Straturile de hartă selectate sunt marcate cu o bifă.
- 4 Selectați .
- 5 Glisați harta și apropiați sau îndepărtați degetele pe ecran pentru a mări sau micșora harta, până când dreptunghiul evidențiat acoperă zona pentru care doriți să descărcați datele hărții.

**SUGESTIE:** pe măsură ce modificați dimensiunea zonei, dimensiunea totală a descărcării și spațiul de stocare disponibil apar în partea de sus a ecranului.
- 6 Selectați  pentru a începe descărcarea.


Puteți continua să utilizați dispozitivul în timp ce se descarcă conținut Outdoor Maps+.

### Vizualizarea colecțiilor dvs. pe hartă

Pentru a putea vedea stratul de hartă Colecții, trebuie să vă asociați dispozitivul cu aplicația Tread® pentru a vă sincroniza dispozitivul cu contul Garmin®.

Puteți vizualiza elementele din contul Garmin direct pe hartă.

**NOTĂ:** elementele din contul Garmin care nu au fost adăugate în nicio colecție vor fi afișate în colecția Neorganizate de pe dispozitivul zūmo®.

1 Selectați de pe hartă  > **Colecții**.

2 Selectați una sau mai multe categorii de colecție din listă.

Traseele și punctele de trecere din colecțiile selectate sunt afișate pe hartă ca pictograme.

### Modificarea câmpului de date pe hartă



1 Selectați un câmp de date de pe hartă.

**NOTĂ:** nu puteți personaliza câmpul Viteză.



2 Selectați un tip de date de afișat.

### Schimbarea comenzilor rapide ale hărții

Puteți modifica butoanele de comandă rapidă care apar pe marginea hărții.

1 De pe hartă, selectați  > .

2 Selectați o opțiune:

- Pentru a elimina un buton de comandă rapidă, selectați .
- Pentru a înlocui un buton de comandă rapidă, selectați , apoi selectați un buton de comandă rapidă pentru a-l afișa.

3 Selectați **Salvare**.

### Schimbarea perspectivei hărții

1 Selectați  > **Hartă** > **Conducere - Vizualizare hartă**.

2 Selectați o opțiune:

- Selectați **Direcție în sus** pentru a afișa harta în două dimensiuni (2-D), cu direcția dvs. de deplasare în partea de sus.
- Selectați **Nord-Sus** pentru a afișa harta în 2-D, cu nordul în partea de sus.
- Selectați **3-D** pentru a afișa harta în trei dimensiuni.
- Selectați **Zoom aut.la grup** pentru a regla automat nivelul de zoom astfel încât toți piloții dintr-o cursă în grup să fie vizibili pe hartă.

3 Selectați **Salvare**.

### Modificarea regiunii hărții

Când dispozitivul este conectat la o rețea Wi-Fi®, puteți descărca regiuni noi direct pe dispozitiv.

1 Selectați  > **Manager de hărți** > **Gestionare hărți dispozitiv**.

2 Selectați o opțiune:

- Pentru a elimina o regiune de hartă, selectați-o și apoi selectați **Eliminare**.
- Pentru a instala o nouă regiune de hartă în memoria internă a dispozitivului, selectați regiunea și selectați **Instalare pe dispozitiv**.
- Pentru a instala o nouă regiune de hartă pe un card de memorie (*Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date, pagina 59*), selectați-o și apoi selectați **Instalare pe cardul de memorie**.

Pe măsură ce adăugați sau eliminați regiuni noi, bara în partea de sus a paginii afișează spațiul de stocare disponibil pe dispozitiv.

3 După ce ați finalizat adăugarea și eliminarea regiunilor de hartă, selectați **Aplicare**.

## Găsirea și salvarea locațiilor

Hărțile detaliate încărcate în dispozitiv conțin locații cum ar fi restaurante, hoteluri și service-uri auto, precum și informații privind străzile. Meniul Încotro? vă ajută să găsiți destinația oferind mai multe metode de navigare, căutare și salvare a acestor informații.

Din meniul principal, selectați **Încotro?**.

- Pentru a căuta rapid în toate locațiile pe dispozitiv, selectați **QCăutare** (*Găsirea unei locații utilizând bara de căutare, pagina 30*).
- Pentru a găsi o adresă, selectați **Adresă** (*Găsirea unei adrese, pagina 32*).
- Pentru a răsfoi sau căuta puncte de interes preîncărcate, în funcție de categorie, selectați **Categorii** (*Găsirea unui loc după categorie, pagina 30*).
- Pentru a căuta în apropierea altui oraș sau altei zone, selectați zona de căutare curentă și selectați o zonă de căutare nouă (*Schimbarea zonei de căutare, pagina 31*).
- Pentru a vedea și a edita locațiile salvate, selectați **Puncte de referință** (*Salvarea locurilor, pagina 35*).
- Pentru a vedea locațiile pe care le-ați selectat recent din rezultatele căutării, selectați **Recente** (*Vizualizarea locațiilor găsite recent, pagina 34*).
- Pentru a căuta parcuri de autorulote și locuri de camping, selectați **Ultimate Public Campgrounds** (*Găsirea punctelor de interes Ultimate Campgrounds, pagina 33*).
- Pentru a căuta locații care fac parte din abonamentul dvs. Outdoor Maps+, selectați **Outdoor Maps+**.
- Pentru a răsfoi și căuta recenzii ale călătorilor Tripadvisor®, selectați **Tripadvisor** (*Găsirea punctelor de interes Tripadvisor®, pagina 33*).
- Pentru a găsi parcuri naționale și a explora hărțile parcurilor, selectați **Parcuri naționale** (*Găsirea parcurilor naționale, pagina 33*).
- Pentru a naviga la coordonate geografice specifice, selectați **Coordonate** (*Găsirea unei locații folosind coordonatele, pagina 32*).

## Puncte de interes

### ATENȚIONARE

Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile sau reglementările aplicabile asociate cu punctele de interes.

Un punct de interes este un loc pe care îl considerați util sau interesant. Punctele de interes sunt organizate după categorii și pot include destinații de călătorie populare, precum benzinării, restaurante, hoteluri și locații de divertisment.

## Găsirea unei locații utilizând bara de căutare

Puteți să utilizați bara de căutare pentru a căuta locații introducând o categorie, un nume de marcă, o adresă sau un nume de oraș.

- 1 Selectați **Încotro?**.
- 2 Selectați **Căutare** în bara de căutare.
- 3 Introduceți tot termenul de căutare sau o parte a acestuia.  
Termenii de căutare sugerați vor apărea sub bara de căutare.
- 4 Selectați o opțiune:
  - Pentru a căuta un tip de unitate comercială, introduceți un nume de categorie ( de exemplu „cinematografe”).
  - Pentru a căuta numele unei unități comerciale, introduceți parțial sau integral numele acesteia.
  - Pentru a căuta o adresă în apropierea dvs., introduceți numărul casei și numele străzii.
  - Pentru a căuta o adresă dintr-un alt oraș, introduceți numărul casei, numele străzii, orașul și județul.
  - Pentru a căuta un oraș, introduceți orașul și județul.
  - Pentru a căuta coordonate, introduceți coordonatele pentru latitudine și longitudine.
- 5 Selectați o opțiune:
  - Pentru a căuta utilizând un termen de căutare sugerat, selectați termenul respectiv.
  - Pentru a căuta utilizând textul introdus, selectați **Q**.
- 6 Dacă este necesar, selectați o locație.

## Găsirea unui loc după categorie

- 1 Selectați **Încotro?**.

- 2 Selectați o categorie sau selectați **Categorii**.
- 3 Dacă este necesar, selectați o subcategorie.
- 4 Selectați o locație.

### Navigarea la punctele de interes din cadrul unui loc de întâlnire

**NOTĂ:** această caracteristică nu este disponibilă pentru toate locațiile.

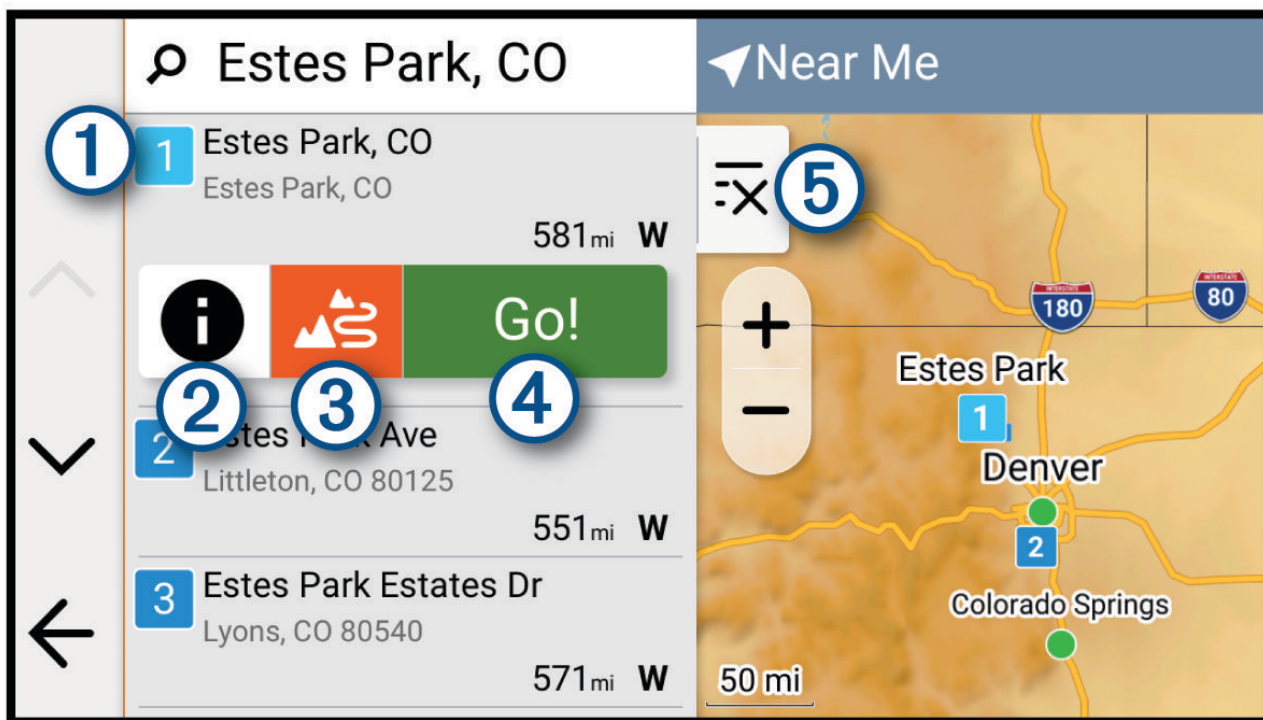
Puteți crea o rută la un punct în cadrul unui loc de întâlnire mai mare, precum un magazin anume dintr-un mall, terminal dintr-un aeroport sau zone de parcare din apropiere.

- 1 Selectați **Încotro?** > **Căutare**.
- 2 Introduceți numele punctului de întâlnire și selectați **Q**.
- 3 Selectați locul de întâlnire.  
Se va afișa o listă de categorii pentru punctele de interes din locul de întâlnire.
- 4 Selectați o categorie, selectați o locație, apoi selectați **Start!**.

Dispozitivul creează o rută spre zona de parcare sau intrarea în locul de întâlnire cât mai aproape de punctul selectat.

### Rezultatele căutării de locații

Rezultatele căutării de locații apar într-o listă, cu locația cea mai apropiată la început. Pe hartă apare și fiecare locație numerotată. Puteți derula în jos pentru a vedea mai multe rezultate.



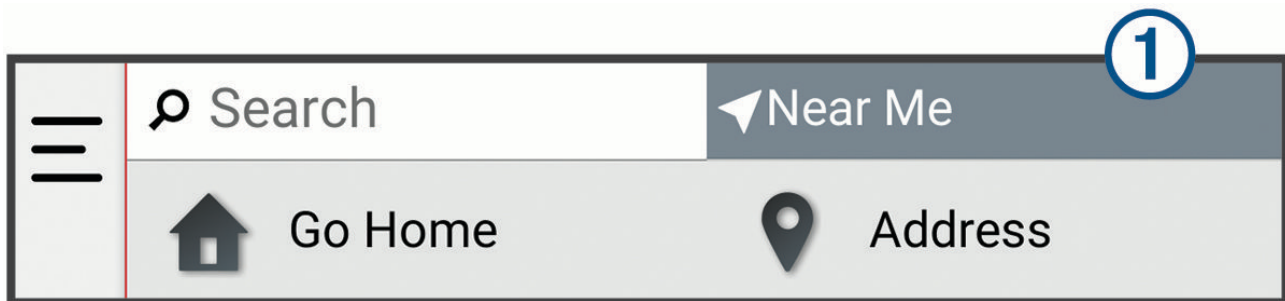
①	Selectați o locație pentru a vizualiza meniul de opțiuni.
② <b>i</b>	Selectați pentru a vizualiza informații detaliate despre locație.
③ <b>AS</b>	Selectați pentru a începe navigarea cu opțiunea rute aventuroase ( <i>Parcurgerea unei rute utilizând Garmin Adventurous Routing™</i> , pagina 19).
④ <b>Start!</b>	Selectați pentru a începe să navigați către locație utilizând modul implicit de calculare a rutei pentru profilul de vehicul curent.
⑤ <b>FX</b>	Selectați pentru a vizualiza rezultatele căutării pe hartă pe ecran complet.

### Schimbarea zonei de căutare

În mod implicit, dispozitivul găsește locații în apropierea locației dvs. curente. De asemenea, puteți căuta și în alte zone, cum ar fi în apropierea destinației dvs., în apropierea unui oraș sau de-a lungul rutei active.

- 1 Selectați **Încotro?**.

- 2 Selectați zona curentă de căutare ①.



- 3 Selectați o zonă de căutare.
- 4 Dacă este necesar, urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a selecta o anumită locație.  
Zona de căutare selectată apare în partea de sus a ecranului. Atunci când căutați o locație utilizând oricare dintre opțiunile din meniul Încotro?, dispozitivul sugerează mai întâi locații de lângă această zonă.

## Parcare

### Căutarea unui loc de parcare în apropierea locației curente

- 1 Selectați **Încotro?** > **Categorii** > **Parcare**.
- 2 Selectați locația unei parcări.
- 3 Selectați **Start!**.

### Găsirea unei parcări în apropierea unei anumite locații

- 1 Selectați **Încotro?**.
- 2 Căutați o locație.
- 3 Din rezultatele căutării, selectați o locație.
- 4 Selectați **i** > **Parcare**.  
Apare o listă cu parcările apropiate de locația selectată.
- 5 Selectați locația unei parcări.
- 6 Selectați **Start!**.

## Instrumente de căutare

Instrumentele de căutare vă permit să căutați anumite tipuri de locații răspunzând solicitărilor de pe ecran.

### Găsirea unei adrese

**NOTĂ:** ordinea pașilor poate să se modifice în funcție de datele hărții încărcate pe dispozitiv.

- 1 Selectați **Încotro?**.
- 2 Dacă este necesar, selectați zona de căutare curentă pentru a căuta în apropierea altui oraș sau altei zone.
- 3 Selectați **Adresă**.
- 4 Urmăriți instrucțiunile de pe ecran pentru a introduce informațiile adresei.
- 5 Selectați adresa.


### Găsirea unei intersecții

Puteți căuta o intersecție dintre două străzi, autostrăzi sau alte drumuri.

- 1 Selectați **Încotro?** > **Intersecții**.
- 2 Urmăriți instrucțiunile de pe ecran pentru a introduce informațiile străzii.
- 3 Selectați intersecția.

### Găsirea unei locații folosind coordonatele

Puteți să găsiți o locație utilizând coordonatele de latitudine și longitudine.

- 1 Selectați **Încotro?** > **Coordonate**.
- 2 Dacă este necesar, selectați  și modificați formatul sau originea coordonatelor.
- 3 Selectați **Coordonate**.
- 4 Introduceți coordonatele de latitudine și longitudine și selectați **Final..**

- 5 Selectați o opțiune:
  - Pentru a salva coordonatele ca locație, selectați **Salvare**.
  - Pentru a iniția o rută către coordonate, selectați **Start!**.

## Găsirea parcurilor naționale

Modelele de dispozitiv care includ hărți pentru America de Nord sau Statele Unite, includ de asemenea informații detaliate pentru parcuri naționale din Statele Unite. Puteți naviga la un parc național sau o locație dintr-un parc național.

### ATENȚIONARE

Sunteți responsabil pentru înțelegerea și respectarea oricăror reguli, legi sau reglementări aplicabile asociate cu parcurile naționale.

- 1 Selectați **Încotro? > Parcuri naționale**.  
Apare o listă de parcuri naționale, cel mai apropiat parc fiind în fruntea listei.
- 2 Selectați **Căutare** și introduceți tot sau o parte din numele parcului pentru a restrânge rezultatele (opțional).
- 3 Selectați un parc național.  
Se va afișa o listă cu categorii pentru locațiile dotărilor și facilităților din parc sub numele parcului.
- 4 Selectați o opțiune:
  - Pentru a începe navigarea către parc, selectați **Start!**.
  - Pentru a vizualiza mai multe informații despre parc și pentru a explora dotările și facilitățile parcului, selectați **i**.
  - Pentru a găsi rapid o locație în parc, selectați o categorie din lista de sub numele parcului și selectați o locație.

## Găsirea punctelor de interes Ultimate Campgrounds

**NOTĂ:** această funcție nu este disponibilă în toate zonele.

### ATENȚIONARE

Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile, reglementările aplicabile asociate cu locurile de campare și punctele de interes.

Dispozitivul dvs. include puncte de interes Ultimate Campgrounds, care vă permit să găsiți campinguri publice în apropierea locației în care vă aflați.

- 1 Selectați **Încotro? > Ultimate Public Campgrounds**.
- 2 Dacă este necesar, selectați **Filtre căutare**, selectați unul sau mai multe filtre de căutare și apoi selectați **Căutare**.
- 3 Selectați o locație.

## Tripadvisor®

### ATENȚIONARE

Garmin® nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor Tripadvisor.

Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile sau reglementările aplicabile asociate cu punctele de interes.

Dispozitivul dvs. include clasificări ale călătorilor Tripadvisor. Clasificările Tripadvisor apar automat în lista cu rezultatele căutării pentru restaurante, hoteluri și puncte de atracție. Puteți căuta și puncte de interes Tripadvisor din apropiere și le puteți ordona după distanță sau popularitate.

## Găsirea punctelor de interes Tripadvisor®

- 1 Selectați **Încotro? > Tripadvisor**.
- 2 Selectați o categorie.
- 3 Dacă este necesar, selectați o subcategorie.  
Va apărea o listă a punctelor de interes Tripadvisor din apropiere, corespunzătoare categoriei.
- 4 Selectați **Ord.rez.** pentru a filtra punctele de interes afișate după distanță sau popularitate (opțional).
- 5 Selectați **Q**, apoi introduceți un termen de căutare (opțional).

## Trendy Places

### ATENȚIONARE

Garmin® nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor Tripadvisor®. Aveți responsabilitatea de a înțelege și de a respecta toate regulile, legile sau reglementările aplicabile asociate cu punctele de interes.

Funcția de căutare Loc.la modă include puncte de interes și evaluări Tripadvisor, oferind o listă cuprinzătoare de atracții. Puteți filtra rezultatele căutării după categorii, calificative și distanța față de rută.

**NOTĂ:** punctele de interes Tripadvisor nu sunt disponibile în toate zonele.

### Vizualizarea locațiilor găsite recent

Dispozitivul dvs. stochează în memorie ultimele 50 de locații găsite.

Selectați **Încotro?** > **Recente**.

### Golirea listei locațiilor găsite recent

Selectați **Încotro?** > **Recente** >  > **Ștergere** > **Da**.

### Vizualizarea informațiilor despre locația curentă

Puteți utiliza pagina Unde mă aflu? pentru a vizualiza informații despre locația curentă. Aceasta este o caracteristică utilă dacă trebuie să comunicați personalului de urgență locul unde vă aflați.

De pe hartă, selectați vehiculul.

### Găsirea serviciilor de urgență și a benzinărilor

Puteți utiliza pagina Unde mă aflu? pentru a găsi cele mai apropiate spitale, secții de poliție și benzinării.

1 De pe hartă, selectați vehiculul.

2 Selectați **Spitale**, **Secții de poliție** sau **Combustibil**.

**NOTĂ:** anumite categorii de servicii nu sunt disponibile în orice zonă.

Apare o listă a locațiilor pentru serviciul selectat, cu cele mai apropiate locații în partea de sus.

3 Selectați o locație.

4 Selectați o opțiune:

- Pentru a naviga la locație, selectați **Start!**
- Pentru a vizualiza numărul de telefon și alte detalii despre locație, selectați .

### Obțineți instrucțiuni de navigație către locația dvs. curentă

Dacă trebuie să îi spuneți unei alte persoane cum să ajungă la locația dvs. curentă, dispozitivul vă poate oferi o listă de instrucțiuni.

1 De pe hartă, selectați vehiculul.

2 Selectați  > **Indicații spre mine**.

3 Selectați o locație de pornire.

4 Alegeți **Select..**

### Adăugarea unei scurtături

Puteți adăuga scurtături la meniul Încotro?. O scurtătură poate indica o locație, o categorie sau un instrument de căutare.

Meniul Încotro? poate conține până la 36 de pictograme pentru scurtături.

1 Selectați **Încotro?** > **Adăugare scurtătură**.

2 Selectați un element.

### Eliminarea unei scurtături

1 Selectați **Încotro?** >  > **Eliminare scurtături**.

2 Selectați scurtătura pe care doriți să o eliminați.

3 Selectați din nou scurtătura pentru a confirma.

4 Selectați **Final..**

## Salvarea locurilor

### Salvarea unei locații

- 1 Căutați o locație (*Găsirea și salvarea locațiilor*, pagina 30).
- 2 Selectați o locație din lista cu rezultatele căutării.
- 3 Selectați **i** > **Salvare**.
- 4 Dacă este necesar, selectați **Nume** pentru a modifica numele locației.
- 5 Selectați **Salvare**.

### Salvarea locației curente

- 1 De pe hartă, selectați pictograma vehiculului.
- 2 Selectați **Salvare**.
- 3 Dacă este necesar, selectați **Nume** pentru a modifica numele locației.
- 4 Selectați **Salvare**.

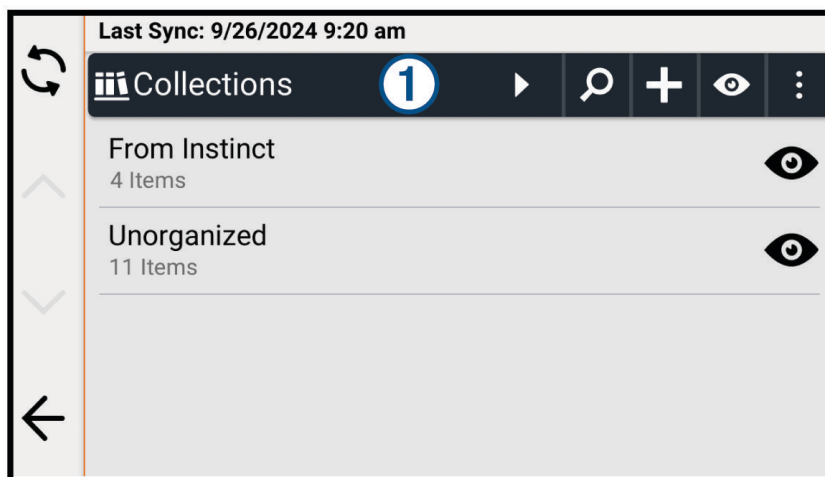
### Editarea unei locații salvate

- 1 Selectați **Încotro?** > **Puncte de referință**.
- 2 Dacă este necesar, selectați o categorie.
- 3 Selectați o locație.
- 4 Selectați **Editare**.
- 5 Selectați o opțiune:
  - Selectați **Nume**.
  - Selectați **Simbol hartă** pentru a schimba simbolul utilizat pentru a marca locația salvată pe o hartă.
  - Selectați **Colecții** pentru a adăuga sau elimina locația din categoriile de colecții salvate.
  - Selectați **Coordonate** pentru a edita coordonatele GPS pentru locație.
- 6 Editați informațiile.
- 7 Selectați **Final**.

## Vizualizarea elementelor salvate

Puteți folosi aplicația Salvate pentru a vedea elementele salvate, cum ar fi punctele de trecere, rutele și traseele. Când este asociat cu aplicația Tread®, elementele dvs. salvate se sincronizează periodic cu contul dvs. Garmin®.


- 1 Selectați **☰** > **Salvate**.
- 2 Dacă este necesar, selectați filtrul de categorie **1** pentru a parcurge diferite colecții și a filtra în funcție de tipul de element.



## Partajarea unui element salvat

Puteți partaja elemente folosind un smartphone conectat cu aplicația Tread® sau le puteți salva pe un card de memorie.

- 1 Selectați din aplicația **Salvate** elementul pe care doriți să îl partajați.
- 2 Selectați o opțiune:

- Pentru a partaja o rută sau un traseu, selectați  > **Distribuire**.
- Pentru a partaja un punct de trecere, selectați **Distribuire**.

**3** Selectați o opțiune:

- Pentru a trimite elementul în aplicația Tread de pe telefon, selectați **Garmin Tread**.
- Pentru a salva elementul pe un card de memorie, selectați **Card de memorie**.

**4** Dacă este necesar, editați numele fișierului .gpx.

**Partajarea mai multor elemente salvate**

Puteți partaja mai multe elemente salvate într-un singur fișier .gpx.

**1** Din aplicația **Salvate**, selectați un filtru de categorie sau de colecție care să includă toate elementele pe care doriți să le partajați.

**2** Selectați  > **Distribuire**.

**3** Selectați elementele pe care doriți să le partajați.

**4** Selectați .

**5** Selectați o opțiune:

- Pentru a trimite elementele în aplicația Tread® de pe telefon, selectați **Garmin Tread**.
- Pentru a salva elementele pe un card de memorie, selectați **Card de memorie**.

**6** Dacă este necesar, editați numele fișierului .gpx.

**Sincronizarea datelor contului Garmin®**

Înainte de a putea sincroniza datele contului, trebuie să vă asociați dispozitivul cu aplicația Tread® ([Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 38](#)).

Puteți sincroniza datele, cum ar fi traseele, cu contul dvs. Garmin. Periodic, dispozitivul dvs. sincronizează automat datele cu contul dvs. De asemenea, puteți porni datele în mod manual în orice moment.

**1** Selectați  > **Salvate**.

**2** Selectați .

# Profiluri vehicul

## AVERTISMENT



Introducerea caracteristicilor de profil ale vehiculului nu garantează că acestea vor fi luate în considerare în toate sugestiile pentru rute sau că vor fi afișate pictograme de avertizare în toate cazurile. Pot exista limitări în datele hărților, astfel că dispozitivul dvs. nu poate să respecte aceste restricții sau condițiile de drum în toate cazurile. Țineți cont întotdeauna de toate indicatoarele de circulație și condițiile de drum atunci când luați decizii privind deplasarea.

Utilizând diferite profiluri de vehicul, puteți modifica rapid mai multe setări ale dispozitivului, cum ar fi straturile de hartă care sunt activate și ce mod de calculare a rutei se utilizează în mod implicit.

Rutele și navigarea sunt calculate în mod diferit în funcție de profilul vehiculului dvs. Dispozitivul evită să includă în rute zone restricționate sau impracticabile, în funcție de dimensiunile, greutatea și de caracteristici pe care le-ați introdus pentru vehiculul dvs.


Profilul curent de vehicul care este activ este indicat de o pictogramă în bara de stare. Setările pentru navigare și hartă de pe dispozitivul dvs. pot fi personalizate separat pentru fiecare tip de vehicul.

## Comutarea profilului de vehicul

- 1 Din bara de stare, selectați pictograma profilului vehiculului, cum ar fi  sau .
- 2 Selectați un profil de vehicul.  
Vor apărea informațiile privind profilul vehiculului, inclusiv dimensiunile și greutatea.
- 3 Alegeți **Select..**







## Adăugarea unui profil de vehicul

Puteți să adăugați un profil de vehicul pentru fiecare vehicul pe care îl veți utiliza cu dispozitivul dvs.

- 1 Atingeți pictograma profilului de vehicul curent din bara de stare.
- 2 Selectați .
- 3 Selectați tipul de vehiculul curent.
- 4 Introduceți caracteristicile vehiculului, precum dimensiunile și metoda de tracțiune.
- 5 Selectați metoda implicită de calculare a rutei.

## Editarea unui profil de vehicul

Puteți modifica informațiile de bază privind profilul de bază al vehiculului sau adăuga informațiile detaliate unui profil de vehicul, cum ar fi viteza maximă.

- 1 Selectați  > **Profil vehicul**.
- 2 Selectați un profil de vehicul de editat.
- 3 Selectați o opțiune:
  - Pentru a edita informațiile unui profil de vehicul, selectați , apoi selectați câmpul de editat.
  - Pentru a redenumi profilul vehiculului, selectați  >  > **Redenumire profil**.
  - Pentru a șterge profilul vehiculului, selectați  >  > **Ștergere**.

# Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului

## ⚠️ AVERTISMENT

Nu citiți și nu interacționați reacționați la notificări în timp ce conduceți, deoarece acestea vă pot distra atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

## ATENȚIONARE

Garmin® nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor de trafic.

Aplicația Tread® îi permite dispozitivului să primească notificări inteligente și informații în timp real, cum ar fi cele despre trafic și vreme.

**Date în timp real despre trafic:** trimite pe dispozitivul dvs. date în timp real despre trafic, cum ar fi incidente și întârzieri în trafic, zone în construcție și drumuri închise.

**Informații meteo:** trimite prognoza meteo, condițiile de drum și radarul meteo în timp real către dispozitivul dvs. (*Vizualizarea prognozei meteo, pagina 54*).


**Notificări inteligente:** afișează notificări prin telefon și mesaje pe dispozitivul dvs. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.

**Apelare hands-free:** vă permite să efectuați și să primiți apeluri telefonice prin intermediul dispozitivului, utilizând casca Bluetooth® conectată.

**Trimiterea locațiilor către dispozitiv:** vă permite să trimiteți locații de pe smartphone-ul dvs. către dispozitivul de navigare.

## Asocierea cu smartphone-ul dvs.


Puteți asocia dispozitivul de navigare zūmo® cu smartphone-ul și aplicația Tread® pentru a activa funcțiile suplimentare și a accesa informații în timp real (*Servicii în timp real, date despre trafic și funcțiile smartphone-ului, pagina 38*).

- 1 Porniți dispozitivul de navigare zūmo și amplasați-l la o distanță maximă de 3 m (10 ft.) de smartphone.
- 2 De pe dispozitivul de navigare zūmo, selectați  > **Telefon** > **Adăugare telefon**.
- 3 Cu ajutorul telefonului, scanați codul QR pentru a descărca și instala aplicația Tread.  
**SUGESTIE:** puteți utiliza aplicația camerei de pe majoritatea telefoanelor pentru a scana codul QR.
- 4 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a vă conecta la un cont Garmin® și pentru a finaliza procesul de asociere și configurare.

Va apărea panoul de comandă principal al aplicației. După ce dispozitivele sunt asociate, puteți să activați sau să dezactivați funcțiile smartphone-ului pe dispozitivul de navigare (*Setări telefon, pagina 55*). Dispozitivele se conectează automat atunci când sunt pornite și se află în raza de acoperire.

## Asocierea unei căști wireless

**NOTĂ:** atunci când dispozitivul zūmo® este asociat cu aplicația Tread® de pe telefon, vă puteți asocia căștile direct cu telefonul utilizând tehnologia Bluetooth® în locul dispozitivului zūmo. O singură cască poate primi notificări de navigație și apeluri în același timp. Pentru multimedia audio pot fi utilizate maxim două căști.

- 1 Așezați căștile și dispozitivul de navigare la o distanță de 10 m (33 ft.) față de celălalt.
- 2 Pe dispozitivul de navigare, selectați  > **Cască** > **Adăugare cască**.
- 3 Porniți tehnologia Bluetooth pe cască și activați-i vizibilitatea pentru alte dispozitive Bluetooth.
- 4 Urmați instrucțiunile de pe ecran afișate pe dispozitivul de navigare pentru a finaliza procesul de asociere.

După finalizarea procesului de asociere, puteți activa sau dezactiva funcțiile pentru căștile wireless asociate (*Setări căști, pagina 55*).

## Notificări inteligente

În timp ce dispozitivul este conectat la aplicația Tread®, puteți vedea notificări de pe smartphone sau de pe dispozitivul zūmo®, cum ar fi mesaje text, apeluri primite și întâlniri din calendar.

## Primirea notificărilor

## ⚠️ AVERTISMENT

Nu citiți și nu interacționați cu notificările în timp ce conduceți, deoarece acestea vă pot distra atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon compatibil care să ruleze aplicația Tread® (*Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 38*).

Pentru majoritatea paginilor va apărea o solicitare atunci când dispozitivul primește o notificare de pe smartphone. Dacă vehiculul este în mișcare, trebuie să confirmați că sunteți pasagerul și nu șoferul pentru a vedea notificările.

**NOTĂ:** dacă vizualizați harta, notificările vor apărea într-un instrument al hărții.

- Pentru a ignora o notificare, selectați **OK**.  
Solicitarea se închide, dar notificarea rămâne activă pe telefon.
- Pentru a vizualiza o notificare, selectați **Vizualizare**.
- Pentru a asculta notificarea, selectați **Vizualizare > ►**.  
Dispozitivul citește notificarea folosind tehnologia text-to-speech. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.
- Pentru a efectua acțiuni suplimentare, cum ar fi respingerea notificărilor de la telefon, selectați **Vizualizare** și selectați o opțiune.

**NOTĂ:** acțiuni suplimentare sunt disponibile doar pentru câteva tipuri de notificări și trebuie acceptate de aplicația care generează notificarea.

### Primirea de notificări în timp ce vizualizați harta

#### AVERTISMENT

Nu citiți și nu interacționați cu notificările în timp ce conduceți, deoarece acestea vă pot distra atenția și pot conduce la un accident cauzând rănirea gravă sau moartea.

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon compatibil care să ruleze aplicația Tread® (*Asocierea cu smartphone-ul dvs.*, pagina 38).

Atunci când vizualizați harta, notificările noi apar în instrumentul hărții de la marginea ecranului. Dacă vehiculul este în mișcare, trebuie să confirmați că sunteți pasagerul și nu șoferul pentru a vedea notificările.

- Pentru a ignora o notificare, selectați **X** sau așteptați ca solicitarea popup să expire.  
Solicitarea se închide, dar notificarea rămâne activă pe telefon.
- Pentru a vizualiza notificarea, selectați textul acesteia.
- Pentru a asculta notificarea, selectați **Redare mesaj**.  
Dispozitivul citește notificarea folosind tehnologia text-to-speech. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.

### Vizualizarea listei de notificări

Puteți vizualiza o listă cu toate notificările active.

#### 1 Selectați > **Notificări inteligente**.

Va apărea lista de notificări. Notificările necitite au culoarea neagră, iar notificările citite anterior au culoarea gri.

#### 2 Selectați o opțiune:

- pentru a vizualiza notificarea, selectați descrierea acesteia;
- Pentru a asculta o notificare, selectați **►**.  
Dispozitivul citește notificarea folosind tehnologia text-to-speech. Această funcție nu este disponibilă pentru toate limbile.

### Apelarea hands-free

**NOTĂ:** în timp ce majoritatea telefoanelor și căștilor sunt acceptate și pot fi utilizate, nu putem garanta că un anumit model de telefon sau casă este compatibil. Este posibil ca nu toate caracteristicile să fie disponibile pentru telefonul dvs.

Utilizând tehnologia Bluetooth®, dispozitivul se poate conecta la telefonul mobil compatibil și la căștile wireless sau casca dvs. de protecție pentru a deveni un dispozitiv handsfree. Pentru a verifica compatibilitatea, accesați [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth).

### Efectuarea unui apel

#### 1 Selectați > **Telefon**.

#### 2 Selectați o opțiune:

- Pentru a forma un număr, selectați **Apelare**, introduceți numărul de telefon, apoi selectați **Apelare**.
- Pentru a vizualiza numerele apelurilor recente, ratate sau recent apelate sau primite, selectați **Recente**, selectați o înregistrare, selectați un număr și selectați **Apelare** pentru a-l forma.

- Pentru a apela un număr de telefon din agendă, selectați **Contacte**, selectați o persoană de contact și apoi selectați **Apelare**.
- Pentru a apela o locație punct de interes, precum un restaurant sau un punct de atracție, selectați **Parcurgere categorii**, selectați o categorie, selectați o locație, apoi selectați **Apelare**.

### Apelarea acasă


Selectați  > **Telefon** > **Apelare acasă**.

Când utilizați pentru prima dată această funcție, vi se va solicita să formați numărul de telefon de acasă.

**SUGESTIE:** puteți reseta numărul de telefon de acasă selectând  > **Setare nr. telefon acasă**.

### Utilizarea opțiunilor pentru apel în curs



Opțiunile pentru apel în curs sunt disponibile atunci când răspundeți la un apel. Este posibil ca unele opțiuni să nu fie compatibile cu telefonul dvs.

**SUGESTIE:** dacă închideți pagina de opțiuni pentru apelul în curs, o puteți deschide din nou selectând  din orice ecran. De asemenea, puteți selecta apelantul de pe hartă.

- Pentru a configura un apel de conferință, selectați **Adăugare apel**.
- Pentru a transfera sunetul în telefon, selectați **Apel în curs pe navigator**.  
**SUGESTIE:** utilizați această funcție dacă doriți să dezactivați conexiunea Bluetooth® menținând apelul sau în cazul în care doriți intimitate.
- Pentru a utiliza tastatura, selectați **Tastatură**.  
**SUGESTIE:** puteți folosi această caracteristică pentru a utiliza sisteme automate, cum este mesageria vocală.
- Pentru a dezactiva microfonul, selectați **Dezactivare sunet**.
- Pentru a încheia apelul, selectați **Încheiere apel**.


### Deconectarea unui dispozitiv Bluetooth®

Puteți deconecta temporar un dispozitiv Bluetooth fără a-l șterge din lista dispozitivelor asociate. Dispozitivul Bluetooth se poate conecta automat la navigatorul zūmo® în viitor.

- 1 Selectați o opțiune:
  - Pentru a deconecta un telefon, selectați  > **Telefon**.
  - Pentru a deconecta o cască, selectați  > **Cască**.
- 2 Selectați dispozitivul pe care doriți să îl deconectați.
- 3 Selectați **Deconectare**.

### Ștergerea unui telefon asociat

Puteți să ștergeți un telefon asociat pentru a preveni conectarea automată a acestuia la dispozitiv în viitor.

- 1 Selectați  > **Telefon**.
- 2 Selectați telefonul, apoi selectați **Nu rețineți dispozitivul**.

# Utilizarea aplicațiilor

## Aplicația Garmin Performance

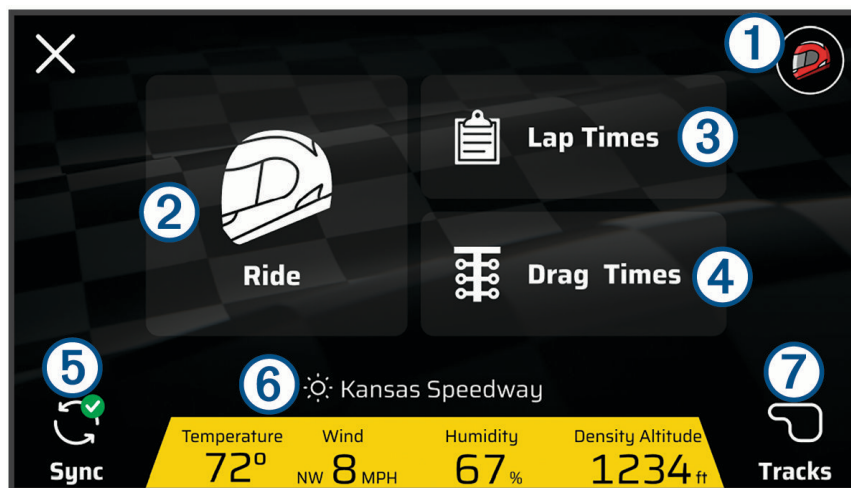
### ⚠️ AVERTISMENT

Utilizarea acestui dispozitiv într-o sesiune de pistă, o sesiune de cursă în linie dreaptă sau orice alt tip de sesiune de curse este destinată exclusiv utilizării recreaționale pe un circuit de curse. Nu utilizați niciodată acest dispozitiv pe drumuri publice. Nerespectarea acestui avertisment poate cauza accidente care provoacă daune materiale, răni grave sau decesul. Responsabilitatea utilizării acestui dispozitiv în siguranță și în mod prudent vă aparține dvs.

Nu analizați o sesiune de pistă sau de cursă în timp ce pilotați. Dacă nu acordați atenție mediului înconjurător și condițiilor de drum, pot surveni accidente grave sau decesul.

**NOTĂ:** înainte de a putea utiliza aplicația Garmin Performance pe dispozitivul dvs., trebuie să aveți un abonament Garmin Performance Package™ (*Abonarea la un Garmin Performance Package™*, pagina 41).

Aplicația Garmin Performance vă permite să începeți o sesiune de pistă sau de cursă în linie dreaptă de pe dispozitivul zūmo® și să vedeți date despre performanță din sesiunile dvs., cum ar fi timpii pe tur și rezumatele curselor. De asemenea, puteți vedea condițiile meteo curente înainte de o cursă și condițiile meteo anterioare pentru fiecare sesiune.



①	Selectați pentru a vizualiza profilul dvs. de cursă
② Deplasare pe bicicletă	Selectați pentru a începe o sesiune de pistă sau de cursă în linie dreaptă
③ Timpuri tură	Selectați pentru a vedea un rezumat al sesiunilor de pistă anterioare
④ Durate curse	Selectați pentru a vedea un rezumat al sesiunilor anterioare de cursă în linie dreaptă
⑤ Sincroniz.	Selectați pentru a sincroniza sesiunile de cursă
⑥	Afișează condițiile de mediu
⑦ Trasee	Selectați pentru a vedea baza de date a circuitelor

### Abonarea la un Garmin Performance Package™

Puteți achiziționa un abonament Garmin Performance Package pentru a accesa funcții pentru curse pe dispozitivul zūmo®.

1 Din ecranul de pornire, selectați > **Garmin Performance**.


2 Scanați codul QR și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza procesul de abonare.








### Aplicația Garmin Catalyst™

Aplicația Garmin Catalyst vă permite să vizualizați datele privind performanța în cursă de pe dispozitivul zūmo®, cum ar fi timpii pe tur, timpii pentru cursele în linie dreaptă și rezumatele sesiunilor. De asemenea, puteți vizualiza condițiile meteo pentru fiecare sesiune. Aplicația oferă pictograme personalizabile pentru profilurile pilotului și vehiculului. Puteți descărca aplicația Garmin Catalyst din magazinul de aplicații de pe dispozitivul mobil.

**NOTĂ:** pictogramele pentru profilurile șoferului nu se sincronizează cu dispozitivul zūmo.

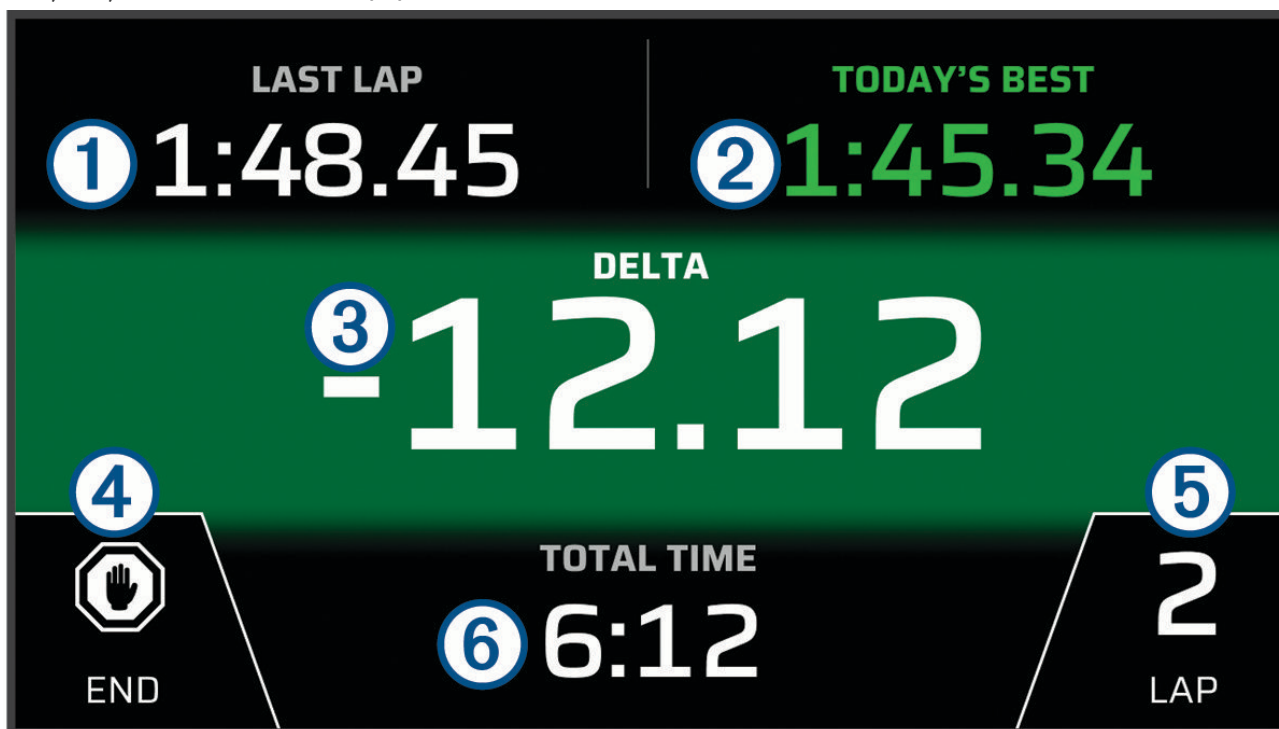
### Începerea unei sesiuni de pistă

Înainte de începerea unei sesiuni de pistă, dispozitivul trebuie să recepționeze semnale de la sateliți. Puteți selecta  în bara de stare pentru a verifica puterea și precizia semnalului la momentul respectiv.

- 1 Din aplicația **Garmin Performance**, selectați **Deplasare pe bicicletă > Traseu**.
- 2 Selectați o pistă.
- 3 Dacă este necesar, selectați o configurație de pistă.
- 4 Selectați o opțiune:
  - Pentru a schimba profilul șoferului, selectați  și selectați alt profil.
  - Pentru a schimba profilul vehiculului, selectați  și selectați alt profil.
  - Pentru a configura setările cronometrului de tură, selectați  și selectați **Timer Delta** sau **Afișaj timer tură**.
  - Pentru a modifica starea pistei, selectați ,  sau .
  - Pentru a calibra unghiurile de înclinare, selectați  și urmați instrucțiunile de pe ecran.
- 5 Selectați **Start**.
- 6 Începeți cursa.  
Cronometrul pornește automat când treceți linia de start.

### Cronometrul sesiunilor de pistă

În timp ce vă deplasați, dispozitivul vă monitorizează progresul. Cronometrul de sesiune înregistrează numărul turei și afișează cei mai buni timpi pe tur.




① Ultima tură	Afișează timpul pentru ultima tură din sesiunea curentă.
② Cmb tură	Afișează timpul pentru cea mai bună tură din sesiunea curentă. Acest cronometru poate fi personalizat la începerea unei curse ( <i>Începerea unei sesiuni de pistă, pagina 42</i> ).
③ DELTA	Afișează diferența de timp între tura curentă și cea mai bună tură din sesiunea curentă.
④ ÎNCHEIERE	Selectați pentru a întrerupe cronometrul sau pentru a încheia sesiunea curentă.
⑤ Tură	Afișează numărul turei curente.
⑥ Timp total	Afișează timpul total al turei.






## Adăugarea unei piste în aplicația Garmin Performance

Puteți să adăugați o pistă care nu este deja încărcată pe dispozitiv. Dispozitivul utilizează locația GPS și mișcările vehiculului pentru a crea o hartă a pistei.

- 1 Din aplicația **Garmin Performance**, selectați **Deplasare pe bicicletă > Traseu > Adăugare pistă**.
- 2 Introduceți un nume de pistă.
- 3 Dacă este necesar, reglați profilul pilotului și setările de sesiune (*Începerea unei sesiuni de pistă, pagina 42*).
- 4 Selectați **Start**.
- 5 Începeți conducerea.  
După ce ieșiți din zona boxelor și intrați pe circuit, trebuie să conduceți în linie dreaptă timp de cel puțin 0,5 secunde cu o viteză maximă de 90 km/h (55 mph) și să realizați un tur complet.
- 6 Selectați **ÎNCHIEIERE** după ce ați finalizat sesiunea de condus.
- 7 Selectați **▶▶** sau **◀◀** pentru a poziționa linia de start pe hartă.
- 8 Selectați **Salvare**.

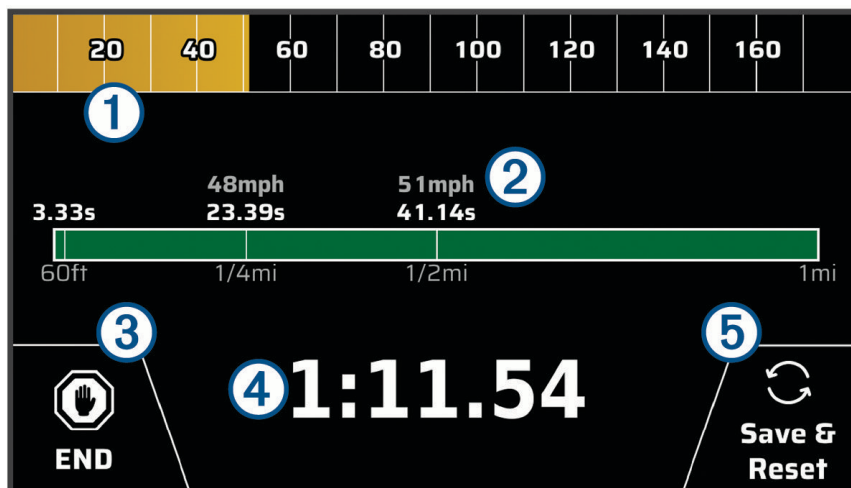
## Începerea unei sesiuni de cursă în linie dreaptă

Înainte de începerea unei sesiuni de cursă în linie dreaptă, dispozitivul trebuie să recepționeze semnale de la sateliți. Puteți selecta  în bara de stare pentru a verifica puterea și precizia semnalului la momentul respectiv.

- 1 Din aplicația **Garmin Performance**, selectați **Deplasare pe bicicletă > Curse auto**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a modifica distanța sau viteza sesiunii de cursă în linie dreaptă, selectați .
  - Pentru a schimba profilul vehiculului, selectați  și selectați alt profil.
  - Pentru a schimba condițiile pistei, selectați .
  - Pentru a adăuga valorile presiunii pentru pneurile față și spate, selectați .
  - Pentru a adăuga o valoare a turației de control al demarării, selectați .
- 3 Selectați **Start**.
- 4 Începeți cursa.  
Cronometrul pornește automat.

## Cronometrul pentru sesiuni de cursă în linie dreaptă

În timpul sesiunii de cursă în linie dreaptă, dispozitivul vă înregistrează viteza și progresul. Cronometrul de sesiune înregistrează timpul total și afișează timpii intermediari.



1	Afișează viteza de deplasare în timpul sesiunii. Când este oprit, afișează viteza maximă în timpul sesiunii.
2	Afișează timpii intermediari pentru sesiunea curentă.
3	ÎNCHIEIERE
4	1:11.54
5	Save & Reset

④	Afișează timpul total pentru sesiunea curentă.
⑤ Salvare și resetare	Selectați pentru a salva sesiunea curentă și a reseta cronometrul de sesiune.

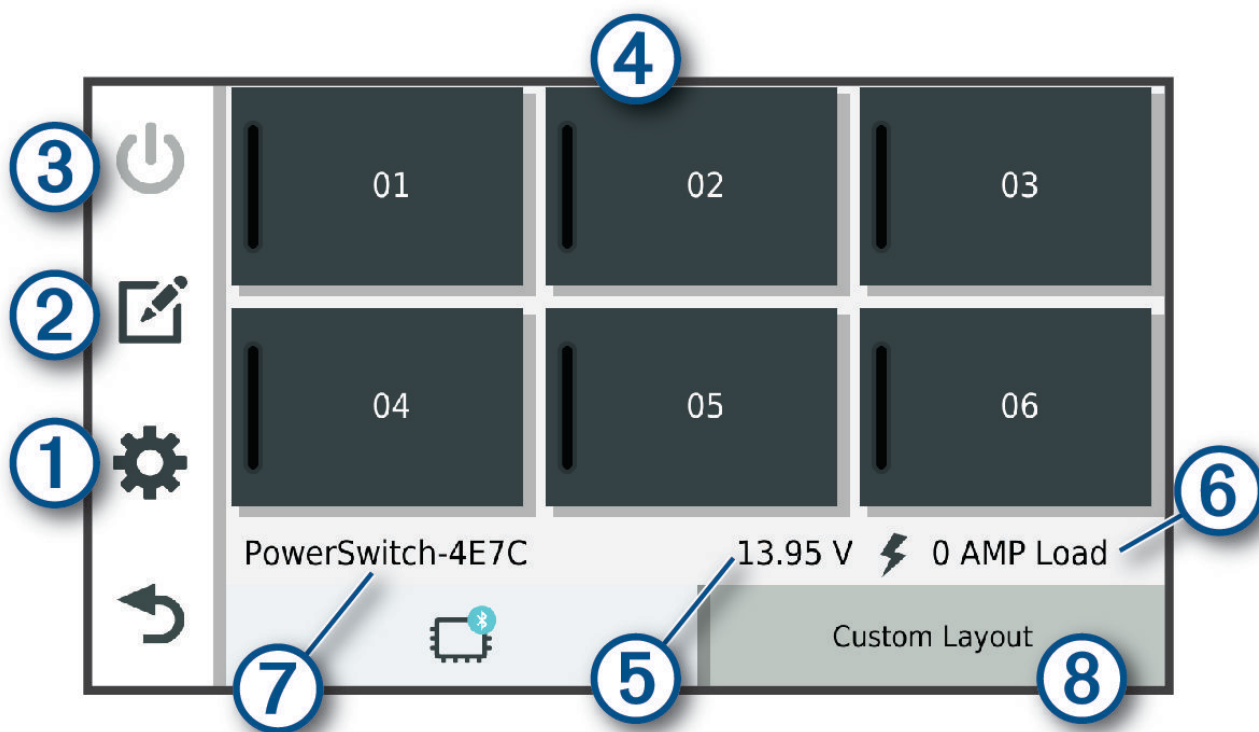
## Unghiuri de înclinare




### ⚠ AVERTISMENT

Aplicația Unghi de înclinare are rolul de a afișa unghiurile motocicletei strict pe baza măsurătorilor calibrate. Calibrarea dispozitivului este responsabilitatea dvs. Modificarea poziției dispozitivului după calibrare poate afecta acuratețea măsurătorilor efectuate de acesta. Valorile măsurate sunt efectuate strict pe baza datelor introduse de dvs. în dispozitiv. Efectuați măsurători des și cu atenție și permiteți măsurătorilor să se stabilizeze după modificări semnificative ale condițiilor de mediu. Lăsați întotdeauna o marjă de siguranță pentru condițiile de mediu care se schimbă și erorile de citire. Dacă nu veți ține cont de vehicul și mediu, pot apărea accidente care să se soldeze cu moartea sau rănirea gravă.

Dispozitivul afișează unghiul de înclinare actual al motocicletei. Selectați  și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a calibra dispozitivul de fiecare dată când se schimbă montarea.

## Aplicația 1>Garmin PowerSwitch™



① 	Deschide meniul cu setările aplicației
② 	Deschide modul de editare pentru personalizarea aspectului și funcțiilor aplicației
③ 	Dezactivează ieșirile de date
④ Butoanele de pornire	Activează fiecare ieșire conectată
⑤	Afișează tensiunea de intrare
⑥	Afișează amperajul total al dispozitivului Garmin PowerSwitch selectat
⑦	Afișează numele dispozitivului
⑧	Afișează filele dispozitivului Garmin PowerSwitch și filele de personalizare a aspectului

## Activarea unui comutator




Înainte de a putea utiliza aplicația Garmin PowerSwitch™ pentru a activa un comutator, trebuie să instalați dispozitivul dvs. Garmin PowerSwitch în vehicul și să îl asociați cu aplicația Garmin PowerSwitch.

Din aplicația Garmin PowerSwitch, selectați un buton de pornire pentru a activa sau a dezactiva un comutator.

## Oprirea tuturor comutatoarelor

Selectați .


## Personalizarea unui buton

- 1 De pe ecranul aplicației Garmin PowerSwitch™, selectați .  
Aplicația intră în modul de editare.
- 2 Selectați  pe butonul pe care doriți să-l personalizați.
- 3 Când ați finalizat personalizarea butonului, selectați .
- 4 Selectați **Final..**

## Alocarea unui comutator pentru o intrare de comandă



Pentru a putea utiliza funcțiile de intrare de comandă, trebuie să conectați o intrare de comandă la dispozitivul Garmin PowerSwitch™.

Puteți să alocați unul sau mai multe comutatoare care să fie activate când dispozitivul Garmin PowerSwitch recepționează un semnal de la o intrare de comandă.



- 1 Selectați .
- 2 Selectați dispozitivul dvs. Garmin PowerSwitch.
- 3 Selectați o intrare de comandă.
- 4 Selectați unul sau mai multe comutatoare.

## Adăugarea unui aspect personalizat

Puteți adăuga o filă pentru aspect personalizat în aplicația Garmin PowerSwitch™. Butoanele adăugate la un aspect personalizat pot controla comutatoare multiple în același timp.

- 1 Din aplicația Garmin PowerSwitch, selectați .  
Dispozitivul intră în modul de editare.
- 2 Selectați .

## Adăugarea unui buton la un aspect personalizat

- 1 Din aplicația Garmin PowerSwitch™, selectați o filă de aspect personalizat.
- 2 Selectați .  
Aplicația intră în modul de editare.
- 3 Selectați **Adăugare buton.**
- 4 Pe butonul nou, selectați .
- 5 Selectați o opțiune:
  - Pentru a schimba numele butonului, selectați câmpul **Etichetă buton** și introduceți un nume.
  - Pentru a adăuga o pictogramă la buton, selectați câmpul **Pictogramă** și selectați o pictogramă.
  - Pentru a schimba culoarea butonului, selectați o culoare.
- 6 Selectați **Adăugare acțiune.**
- 7 Dacă este necesar, selectați un dispozitiv Garmin PowerSwitch și un comutator.
- 8 Selectați o acțiune:
  - Pentru a seta butonul să activeze sau să dezactiveze comutatorul la fiecare apăsare, selectați **Comutare.**
  - Pentru a seta butonul să activeze comutatorul, selectați **Pornire.**
  - Pentru a seta butonul să dezactiveze comutatorul, selectați **Oprire.**
- 9 Selectați un mod pentru buton:
  - Pentru a seta butonul să se activeze cu o atingere, selectați **Normal.**
  - Pentru a seta butonul să se activeze doar când este atins, selectați **Temporar.**

- Pentru a seta butonul să se activeze și să se dezactiveze în mod repetat, selectați **Alternare rapidă** și selectați intervalele de timp.

10 Dacă este aplicabil, utilizați glisorul pentru a seta luminozitatea luminilor.

11 Selectați ←.

12 Dacă este necesar, selectați **Adăugare acțiune** pentru a adăuga acțiuni suplimentare pentru buton. Puteți să adăugați o acțiune pentru fiecare comutator de pe dispozitivul Garmin PowerSwitch.

### Aranjarea butoanelor pentru un aspect personalizat

1 Din aplicația Garmin PowerSwitch™, selectați o filă de aspect personalizat.

2 Selectați .

Aplicația intră în modul de editare.

3 Pe butonul pe care doriți să-l mutați, țineți apăsat  și trageți butonul într-o locație nouă.



### Ștergerea unui aspect sau a unui buton personalizat

1 Din aplicația Garmin PowerSwitch™, selectați o filă de aspect personalizat.

2 Selectați .

Aplicația intră în modul de editare.

3 Selectați o opțiune:

- Pentru a șterge un buton, selectați  pe butonul pe care doriți să-l ștergeți.
- Pentru a șterge o filă pentru aspect, selectați  pe fila pentru aspect.

### Rutine

Rutinele vă automatizează dispozitivul Garmin PowerSwitch™. Când definiți o rutină pe dispozitivul Garmin® de navigare compatibil, aceasta activează sau dezactivează automat comutatoarele când sunt îndeplinite condițiile rutinei. De exemplu, puteți să setați o rutină pentru activarea unui comutator la o anumită oră în fiecare zi sau când vehiculul atinge o anumită viteză. Rutinele sunt disponibile numai când utilizați un dispozitiv de navigare Garmin compatibil.

### Adăugarea unei rutine

1 Din aplicația Garmin PowerSwitch™, selectați  > **Rutine**.

2 Dacă este necesar, selectați **Adăugare rutină**.

3 Selectați **Când**.

4 Selectați un declanșator:

- Pentru a seta un comutator să se declanșeze atunci când vehiculul atinge o anumită viteză, selectați **Viteză** > **Următor** și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a introduce pragurile de viteză.
- Pentru a seta un comutator să se declanșeze la o anumită oră în fiecare zi, selectați **Timp** > **Următor** și introduceți ora.
- Pentru a seta un comutator să se declanșeze la răsărit, selectați **Răsărit**.
- Pentru a seta un comutator să se declanșeze la apus, selectați **Apus**.

5 Selectați **Adăugare acțiune**.

6 Selectați un dispozitiv, un comutator, o acțiune și un mod buton.

7 Dacă este necesar, utilizați bara glisantă pentru a regla variatorul.


8 Selectați **Salvare**.

### Editarea unei rutine

1 Din aplicația Garmin PowerSwitch™, selectați  > **Rutine**.



2 Selectați  de pe rutina pe care doriți să o editați.

3 Selectați o opțiune:

- Pentru a schimba elementul care declanșează rutina, selectați **Când** și alegeți un declanșator.
- Pentru a schimba o acțiune, selectați  de pe acțiunea pe care doriți să o schimbați și actualizați acțiunea.
- Pentru a adăuga o acțiune în rutină, selectați **Adăugare acțiune** și introduceți informații despre acțiune.

4 Selectați **Salvare**.

## Ștergerea unei rutine

- 1 Din aplicația Garmin PowerSwitch™, selectați  > **Rutine**.
- 2 Selectați  din rutina pe care doriți să o ștergeți.

## Radio




**NOTĂ:** înainte de a putea utiliza aplicația Radio, trebuie să instalați un accesoriu pentru curse în grup. Accesați [garmin.com](http://garmin.com) pentru a achiziționa un accesoriu pentru curse în grup.

**SUGESTIE:** aplicația Radio nu este disponibilă în toate regiunile.




Puteți folosi aplicația Radio pentru a crea presetări radio, a selecta un canal radio și a selecta coduri squelch. Pentru a utiliza această funcție, trebuie să conectați dispozitivul și antena la suportul pentru curse în grup. Dispozitivul zūmo® configurează automat setările radio când vă conectați la o cursă în grup sau creați o cursă în grup.

### Selectarea unei presetări

pentru unele modele ale produsului, aplicația Radio se află în meniul cu aplicații.




- 1 Din meniul principal, selectați  > **Radio**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a derula presetările disponibile, selectați  sau .
  - Pentru a selecta o presetare din meniu, selectați **Presetare**.

### Selectarea unui canal radio





- 1 Din meniul principal, selectați  > **Radio**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a trece la un alt canal, selectați  sau .
  - Pentru a selecta un canal MURS din meniu, selectați **Canal**.

### Ajustarea limitatorului de prag de zgomot

Puteți să ajustați limitatorul de prag de zgomot și să comutați între modurile CTCSS, DCS și limitator de prag de zgomot deschis pentru a îmbunătăți calitatea audio și evita interferențele radio din zona dvs.



- 1 Din meniul principal, selectați  > **Radio**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a alege un cod de limitator de prag de zgomot din modul curent, selectați  sau .
  - Pentru a seta modul limitator de prag de zgomot, selectați **Deschidere**.

### Adăugarea unei presetări radio personalizate

- 1 Selectați  > **Radio** > **Presetare** > .
- 2 Selectați  sau  pentru a selecta canalul și codul de limitator.
- 3 Selectați **Salvare**.

### Selectarea unui ton de recepție

Puteți selecta tonul redat de alte dispozitive atunci când folosiți radioul.



- 1 Selectați  > **Radio** >  > **Ton de recepție**.
- 2 Selectați un ton de recepție.  
Dispozitivul redă tonul selectat.
- 3 Selectați **Salvare**.

### Închiderea stației radio

Selectați  > **Radio** >  > **Da**.

### Activarea funcției Push-to-Talk cu căști

Puteți activa comenzile push-to-talk pentru utilizarea cu o pereche de căști Bluetooth® compatibilă. Aceasta vă permite să transmiteți vocea dvs. folosind funcția de apelare vocală de pe căștile dvs.

- 1 Selectați  > **Radio** >  > **Apăsați pentru a vorbi prin cască**.
- 2 Dacă este necesar, urmați instrucțiunile de pe ecran pentru asocierea căștilor cu dispozitivul dvs.
- 3 Selectați **Apăsați pentru a vorbi prin cască**.


#### 4 Selectați ✓.

### Transmiterea vocii dvs.

Înainte de a vă putea transmite vocea, trebuie să vă asociați dispozitivul zūmo® cu un set de căști Bluetooth® compatibile sau să conectați microfonul de mână.

Puteți să vă transmiteți vocea prin radio utilizând microfonul conectat sau căștile Bluetooth compatibile.

Selectați o opțiune:

- Țineți apăsat butonul pentru vorbire de pe latura microfonului de mână conectat.
- Din meniul principal, selectați  > **Radio** > **Apăsați pentru a vorbi prin cască**.
- Utilizați funcția de apelare vocală de pe căștile Bluetooth conectate (*Activarea funcției Push-to-Talk cu căști, pagina 47*).

**SUGESTIE:** puteți să apăsați butonul de pauză sau de oprire pentru a închide radioul manual.

trebuie să activați setarea **Apăsați pentru a vorbi prin cască** pentru a utiliza această funcție (*Setări radio, pagina 48*).

### Reglarea volumului radioului

1 Selectați  > **Radio** > .

2 Utilizați barele glisante pentru a regla volumul.

### Setări radio

Din meniul principal, selectați  > **Radio** > .

**Apăsați pentru a vorbi prin cască:** vă permite să transmiteți vocal utilizând butonul pentru vorbire de pe casca compatibilă.

**Ton de recepție:** setează tonul de recepție pe care îl emite dispozitivul când utilizați stația radio.

**Resetare setări implicite:** resetează toate setările și presetările radio la valorile implicite din fabrică.

### Cursă în grup

Aplicația Cursă în grup vă permite să coordonați cursele și să comunicați cu piloții din apropiere utilizând mesaje text prestabilite, locații pe hartă în timp real și comunicații voce. Vă puteți asocia dispozitivul zūmo® cu aplicația Tread® de pe smartphone pentru a activa funcțiile de monitorizare a cursei în grup.

Comunicațiile vocale și mesajele presetate necesită un accesoriu pentru cursa în grup, care nu este inclus la toate modelele de produse. Funcția de comunicare vocală nu este disponibilă în toate zonele. Accesați [garmin.com](http://garmin.com) pentru mai multe informații sau pentru a achiziționa un accesoriu pentru cursa în grup.

### Începerea unei curse în grup pe mobil

Înainte de a putea începe sau participa la o cursă în grup pe mobil, trebuie să vă asociați dispozitivul zūmo® cu aplicația Tread® de pe telefon, iar telefonul trebuie să aibă o conexiune activă la internet.

- 1 Din meniul principal, selectați **Cursă în grup**.
- 2 Dacă este necesar, introduceți-vă numele, apoi selectați **Final**.
- 3 Selectați **Începeți o cursă în grup** > **Creați o cursă în grup pe mobil**.

Vor apărea ID-ul de cursă și codul QR.

4 Distribuți ID-ul de cursă celorlalți participanți.

**SUGESTIE:** participanții pot utiliza aplicația Tread pentru a se alătura cursei dvs. în grup prin scanarea codului QR.

5 Selectați **Start**.

### Începerea unei curse în grup radio

Înainte de a putea începe sau participa la o cursă în grup radio, trebuie să achiziționați și să instalați un accesoriu pentru curse în grup. Puteți accesa [buy.garmin.com](http://buy.garmin.com) pentru a achiziționa un accesoriu Group Ride.

**NOTĂ:** comunicarea vocală în timpul curselor în grup radio nu este disponibilă în anumite regiuni.

- 1 Din meniul principal, selectați **Cursă în grup**.
- 2 Dacă este necesar, introduceți-vă numele, apoi selectați **Final**.
- 3 Selectați **Începeți o cursă în grup** > **Creați o cursă în grup radio**.

4 Selectați o opțiune:

- Selectați o presetare radio.
- Selectați un canal radio și un mod squelch.

- 5 Selectați **Următor**.
- 6 Introduceți numele cursei și selectați **Final**.  
Pe măsură ce piloții se alătură cursei, numele lor apar în listă.
- 7 După ce alți piloți s-au alăturat cursei în grup pe dispozitivele lor, selectați **Start**.

### Conectarea la o cursă în grup

Vă puteți conecta la o cursă în grup în apropiere, care a fost creată de un alt pilot.

- 1 Din meniul principal, selectați **Cursă în grup** > **Alăturați-vă unei curse în grup**.
- 2 Introduceți ID-ul cursei și selectați **Final**.



### Reconectarea la o cursă în grup recentă

Vă puteți reconecta la oricare dintre cele zece cele mai recente curse în grup.

- 1 Din meniul principal, selectați **Cursă în grup** > **Curse în grup recente**.
- 2 Selectați o cursă în grup recentă și apoi selectați **Înscriere**.

### Adăugarea piloților într-o cursă în grup radio

Puteți să adăugați piloți la o cursă în grup radio, care este deja în curs de desfășurare.


- 1 Din meniul principal, selectați  > **Cursă în grup**.
- 2 Dacă este necesar, selectați .
- 3 Selectați **Adăugare**.  
Pe măsură ce piloții noi sunt adăugați la cursa în grup, aceștia apar în listă.
- 4 Selectați **Continuare**.

### Transmiterea unui mesaj

#### **AVERTISMENT**

Nu citiți, nu trimiteți și nu răspundeți la mesaje în timp ce conduceți. Dacă faceți acest lucru, ați putea fi distrași de afișaj, ceea ce ar putea provoca un accident rezultând în vătămare corporală sau deces.

Puteți transmite un mesaj prestabilit participanților la cursa dvs. în grup activă, care se află în raza de acțiune a radioului VHF.


- 1 Din meniul principal, selectați **Cursă în grup**.
- 2 Dacă este necesar, selectați .
- 3 Selectați **Difuzare către grup**.
- 4 Alegeți un mesaj presetat și selectați **Trimitere**.

### Transmiterea unei locații

#### **AVERTISMENT**

Nu folosiți afișajul pentru a transmite locația dvs. în timp ce conduceți. Dacă faceți acest lucru, ați putea fi distrași de afișaj, ceea ce ar putea provoca un accident care să cauzeze vătămări corporale grave sau deces.

Puteți transmite o locație participanților la cursa dvs. în grup activă, care se află în raza de acțiune a radioului VHF.

- 1 Din meniul principal, selectați **Cursă în grup**.
- 2 Dacă este necesar, selectați .
- 3 Selectați **Difuzare către grup** > **Difuzare locație**, apoi selectați o locație.
- 4 Selectați **Distribuire**.

### Vizualizarea unei notificări pentru o cursă în grup

#### **AVERTISMENT**


Nu citiți și nu răspundeți la notificări în timp ce conduceți. Dacă faceți acest lucru, ați putea fi distrași de afișaj, ceea ce ar putea provoca un accident care să cauzeze vătămări corporale grave sau deces.

De pe majoritatea paginilor, apare o notificare când dispozitivul primește un mesaj sau o locație transmisă pentru o cursă în grup. Puteți și să vedeți notificările pentru o cursă în grup în aplicația Group Ride. atunci când vizualizați harta, notificările noi apar în instrumentul hărții de la marginea ecranului.

- 1 Din meniul principal, selectați **Cursă în grup** >  și selectați o notificare.

2 Selectați **Start!** pentru a naviga către o locație distribuită.

## Părăsiți o cursă în grup

- 1 Din meniul principal, selectați **Cursă în grup**.
- 2 Dacă este necesar, selectați .
- 3 Selectați **Ieșire > Da**.

## Setările cursei în grup

Din meniul principal, selectați **Cursă în grup > **.

**Editare nume șofer:** vă permite să setați numele care este afișat pentru dvs. în timpul unei curse în grup. Această setare nu este disponibilă în timpul unei curse în grup active.

**Etichetă hartă șofer:** setează eticheta afișată pe hartă pentru fiecare membru activ.





**Afișare trasee pe hartă:** afișează traseul pe care fiecare membru al cursei în grup îl urmează pe hartă.



**Resetare setări implicite:** vă permite să resetați toate setările cursei în grup la valorile implicite. Această setare nu este disponibilă în timpul unei curse în grup active.

## Controler pe ghidon

Aplicația Controler pe ghidon vă permite să vizualizați și să configurați acțiunile efectuate de fiecare buton de pe accesoriul controler pe ghidon.




Butoanele de pe controlerul de pe ghidon efectuează implicit următoarele acțiuni.


	Apăsare scurtă pentru a salva locația curentă. Apăsare lungă pentru a omite următoarea destinație de pe rută.
	Apăsați pentru a mări harta.
	Apăsați pentru a micșora harta.
	Apăsare scurtă pentru a schimba tipul de hartă. Apăsare lungă pentru a bloca sau debloca ecranul.

Pe lângă acțiunile care pot fi configurate de utilizator, puteți apăsa butoanele  și  pentru a interacționa cu ferestrele de dialog de pe ecran.

## Configurarea butoanelor

Puteți configura fiecare buton pe controlerul ghidonului pentru a declanșa diferite acțiuni.

- 1 Selectați  > **Controler pe ghidon**.  
Se afișează o diagramă a controlerului de pe ghidon. Fiecărui buton i se poate asocia o apăsare scurtă sau o apăsare lungă.
- 2 Selectați **Apăsare scurtă** pentru a alege acțiunea de efectuat printr-o apăsare scurtă a butonului asociat. Unele acțiuni, cum ar fi mărirea sau micșorarea pe hartă, trebuie să se efectueze atât cu o apăsare scurtă, cât și cu o apăsare lungă, iar acestea vor fi setate automat pentru ambele moduri.
- 3 Selectați o acțiune.
- 4 Selectați .
- 5 Selectați **Apăsare lungă** pentru a alege acțiunea de efectuat printr-o apăsare lungă a butonului asociat.
- 6 Selectați .
- 7 Repetați pașii de la 2 până la 6 pentru fiecare buton.

Puteți selecta  > **Restabilire** pentru a reseta toate butoanele controlerului de pe ghidon la configurația implicită.

## Camere Wireless

Dispozitivul dvs. poate să afișeze fluxul video de la una sau mai multe camere wireless conectate (comercializate separat).

## Asocierea dispozitivului cu o cameră wireless

Puteți asocia o cameră wireless cu dispozitivul zūmo®.

- 1 Actualizați dispozitivul zūmo la cea mai recentă versiune de software ([Actualizări pentru hărți și software, pagina 62](#)).  
Este posibil ca dispozitivul să nu accepte camera wireless fără cel mai nou software.

2 Selectați  > **Cameră** > **Adăugare cameră nouă**.

3 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza asocierea și pentru a configura camera.

După ce finalizați procesul de asociere cu o cameră pentru prima dată, aceasta se conectează automat la dispozitivul de navigare Garmin® atunci când îl alimentați.

## Vizualizarea camerei wireless

### AVERTISMENT

Dispozitivul are ca scop îmbunătățirea conștientizării situaționale atunci când este utilizat corespunzător. Dacă este utilizat necorespunzător, ați putea fi distrași de afișaj, ceea ce ar putea provoca un accident care să cauzeze vătămări corporale grave sau deces. Atunci când conduceți, pentru a evita orice distracții, aruncați doar o privire pe afișaj.




Selectați  > **Cameră**.

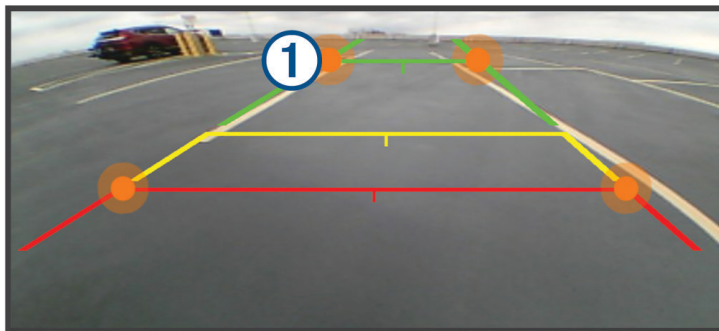
### Alinierea liniilor de ghidare


Pentru puncte de referință optime, liniile de ghidare trebuie aliniate astfel încât să reflecte marginile exterioare ale vehiculului. Trebuie să aliniați liniile de ghidare separat pentru fiecare cameră pentru mers înapoi. Pe unele modele, reglarea este disponibilă automat după asocierea unei camere.

### AVERTISMENT

Trebuie să vă asigurați că liniile de ghidare sunt aliniate corect înainte de a utiliza dispozitivul și după reglarea unghiului camerei. Alinierea incorectă a liniilor de ghidare poate duce la accidente sau coliziuni, care pot provoca moartea, accidentarea gravă sau daune materiale.

- 1 Poziționați vehiculul cu o latură aliniată cât mai drept cu o bordură, alee sau marcajul locului de parcare. Vă recomandăm să poziționați vehiculul în centrul unui loc de parcare, apoi să înaintați către următorul loc și să parcați în acesta. Acest lucru vă permite să utilizați marcasele locului de parcare din spatele vehiculului ca puncte de referință pentru aliniere. Bordura, aleea sau marcasele locului de parcare trebuie să fi vizibile în mod clar pe dispozitiv.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Din vizualizarea camerei, atingeți ecranul și selectați .
  - Din vizualizarea camerei, selectați  > **Ajustare videoclip**.
- 3 Trageți cercurile din colțurile liniilor de ghidare  sau atingeți săgețile până când corespund unghiului și poziției bordurii, aleii sau marcajelor locului de parcare. Liniile de ghidare ar trebui să apară exact deasupra punctelor de referință. Secțiunea roșie sau portocalie a liniilor de ghidare trebuie să fie aliniată cu partea din spate a vehiculului.



- 4 Dacă este necesar, re poziționați vehiculul cu partea cealaltă aliniată cât mai drept cu o bordură, alee sau marcasele locului de parcare și repetați procesul de aliniere. Trebuie să încercați să mențineți liniile de ghidare simetrice, chiar dacă vehiculul nu este aliniat perfect cu bordura, aleea sau marcasele locului de parcare.
- 5 Selectați  după finalizarea alinierii.

## Curse Great Rides


### AVERTISMENT

Această funcție vă permite să urmați cursele și rutele generate de terțe părți. Garmin® nu face declarații despre acuratețea, fiabilitatea, exhaustivitatea sau oportunitatea datelor generate de terți. Orice utilizare sau încredere acordată pentru aceste rute se face pe propriul dvs. risc.

Puteti utiliza funcția Great Rides pentru a marca și a naviga în plimbările populare. Puteti evalua cursele și partaja fotografiile utilizând aplicația Tread® de pe smartphone.

### Marcarea unei curse

Puteti vizualiza și marca cursele utilizând aplicația Tread® de pe smartphone. Cursele marcate cu cărți se sincronizează automat cu navigatorul zūmo® în timp ce acesta este conectat la aplicația Tread.

- 1 Din aplicația Tread de pe smartphone, selectați  > **Great Rides**.
- 2 Selectați o opțiune:
  - Pentru a vizualiza o listă de curse populare din regiunea dvs., selectați **Primele curse**.
  - Pentru a vizualiza o listă a curselor din apropiere, selectați **În apr..**
- 3 Selectați o tură.
- 4 Selectați **Adăugare semn de carte**.


### Se sincronizează Great Rides

Cursele marcate se sincronizează automat atunci când deschideți aplicația Great Rides pe navigatorul dvs. zūmo® în timp ce sunteți conectat la aplicația Tread® de pe smartphone. De asemenea, puteți porni datele în mod manual în orice moment.

- 1 Selectați  > **Great Rides**.
- 2 Dacă este necesar, selectați .

### Navigarea într-o cursă marcată

Înainte de a putea naviga la o cursă marcată, trebuie să sincronizați aplicația Great Rides pe navigatorul zūmo® cu aplicația Tread® pe smartphone (*Se sincronizează Great Rides, pagina 52*).

- 1 Selectați  > **Great Rides**.
- 2 Selectați o tură.
- 3 Selectați punctul de pornire pentru tura dvs. și selectați **Start!**.
- 4 Selectați destinația următoare și selectați **OK**.  
Dispozitivul calculează o rută până la punctul de pornire pe care l-ați selectat.
- 5 Selectați **Start**.

După ce navigați într-o cursă marcată, puteți evalua cursa și partaja fotografiile utilizând aplicația Tread de pe smartphone.


### Player muzical

Playerul de muzică poate reda muzică sau sunet de la următoarele surse.

- Fișiere de muzică stocate pe dispozitivul dvs. zūmo®.
- Audio Bluetooth® de la un telefon asociat.


### Adăugarea instrumentului player muzică la hartă

Instrumentul de hartă pentru player muzică vă permite să controlați playerul muzică de pe hartă.

- 1 Deschideți harta.
- 2 Selectați  > **Player muzical**.  
Comenzile pentru playerul muzică apar pe hartă.

### Schimbarea sursei media

Puteti modifica sursa din care sunt redate fișierele media pe dispozitivul dvs.

- 1 Selectați **Muzică**.
- 2 Selectați pentru a modifica sursa curentă de media .



3 Selectați unei surse media disponibile din listă.

## Trasee

Traseul reprezintă înregistrarea călătoriei dvs. Jurnalul de traseu conține informații cu privire la călătoria înregistrată, inclusiv durata, locul și informații despre altitudine.

### Înregistrarea traseelor

Aplicația de monitorizare a traseelor înregistrează traseele parcurse. Când începeți monitorizarea unui traseu, dispozitivul înregistrează în jurnal locația dvs. și actualizează linia traseului.

1 Selectați > **Înregistrare traseu**.

2 Selectați **Start**.

Dacă dispozitivul este asociat cu aplicația Tread®, traseele înregistrate sunt sincronizate periodic cu contul Garmin®.

Puteți urma traseul înregistrat parcurgându-l ca rută nouă.

## TracBack®

### Urmărirea traseului recent

Funcția TracBack® înregistrează cel mai recent segment al deplasării dvs. Puteți urmări traseul parcurs recent până la o locație anterioară.

1 Selectați > **TracBack**.

Traseul parcurs recent apare pe hartă.

2 Selectați **Start!**.

### Salvarea traseului parcurs recent sub formă de rută

Puteți salva traseul parcurs recent sub formă de rută, pe care o puteți naviga ulterior utilizând planificatorul de rute.

1 Selectați > **TracBack**.

Traseul parcurs recent apare pe hartă.

2 Selectați > **Salvare ca rută**.

3 Introduceți un nume pentru rută și selectați **Final**.

## Vizualizarea datelor din trafic pe hartă

Harta traficului afișează fluxul traficului cu cod de culori și întârzierile de pe drumurile din apropiere.

1 Din meniul principal, selectați > **Trafic**.

2 Dacă este necesar, selectați > **Legendă** pentru a vizualiza legenda hărții de trafic.

### Căutarea incidentelor din trafic

1 Din meniul principal, selectați > **Trafic**.

2 Selectați > **Incidente**.

- 3 Selectați un element din listă.
- 4 Dacă există mai multe incidente, utilizați săgețile pentru a vizualiza și alte incidente.


## Vizualizarea prognozei meteo

### ATENȚIONARE

Garmin® nu este responsabilă pentru acuratețea sau oportunitatea informațiilor meteo.



Înainte de a folosi această funcție, dispozitivul trebuie să primească datele meteo. Puteți conecta dispozitivul la aplicația Tread® pentru a primi date meteo (*Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 38*).

**NOTĂ:** prognozele meteo nu sunt disponibile în toate zonele.

- 1 Selectați  > **Vreme**.  
Dispozitivul arată condițiile meteo actuale și o prognoză a următoarelor câteva zile.
- 2 Selectați o zi.  
Apare prognoza detaliată pentru acea zi.

## Vizualizarea radarului meteo

Înainte de a putea utiliza această funcție, dispozitivul trebuie să fie conectat la un telefon smartphone compatibil care să ruleze aplicația Tread® (*Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 38*).

- 1 Selectați  > **Radar meteo**.
- 2 Selectați  pentru a anima harta radarului.

## Vizualizarea rutelor și destinațiilor anterioare

Înainte de a putea utiliza această caracteristică, trebuie să activați caracteristica istoricului de călătorie (*Setările dispozitivului și de confidențialitate, pagina 57*).

Puteți să vizualizați pe hartă rutele anterioare, precum și locațiile în care v-ați oprit.

Selectați  > **Locuri vizitate**.

# Setări

## Setările telefonului și ale căștilor

### Setări telefon

Selectați  > **Telefon** și selectați telefonul.

**Deconectare:** deconectează telefonul asociat.

**Nume telefon:** afișează numele telefonului asociat. Puteți selecta numele pentru a schimba modul în care este afișat pe dispozitivul de navigare.

**Comenzi apel telefonic:** activează comenzile telefonului la primirea unui apel telefonic.

**Sunet media:** permite dispozitivului de navigare să redea conținut media cu sunet de pe telefonul asociat.

**Garmin Tread:** afișează starea conexiunii la aplicația Tread® de pe telefon.

**Nu rețineți dispozitivul:** elimină dispozitivul conectat din lista dispozitivelor asociate. Această opțiune este disponibilă numai după ce este asociat un dispozitiv.

### Setări căști

Selectați  > **Cască** și selectați casca.

**Deconectare:** deconectează căștile asociate.

**Nume căști:** afișează numele căștilor asociate. Puteți selecta numele pentru a schimba modul în care apare pe dispozitivul de navigare.

**Calitate audio navigație:** setează calitatea audio pentru instrucțiunile de navigare.

**Cască:** activează sau dezactivează funcțiile căștilor.

**Sunet media:** activează sau dezactivează sunetul media prin căști.

**Nu rețineți dispozitivul:** elimină căștile din lista dispozitivelor asociate.

### Setările Wi-Fi®

Setările rețelei wireless vă permit să gestionați rețelele Wi-Fi.

Selectați  > **Wi-Fi**.

**Wi-Fi:** activează radioul Wi-Fi.

**Rețele salvate:** vă permite să editați sau să eliminați rețele salvate.

**Căutare rețele:** caută rețele Wi-Fi din apropiere ([Conectarea la o rețea Wi-Fi®](#), pagina 62).

### Setări hartă

Selectați  > **Hartă**.

**Pictogramă vehicul și hartă:** setează pictograma unui vehicul care reprezintă poziția dvs. pe hartă.

**Conducere - Vizualizare hartă:** setează perspectiva de navigare pe hartă.

**Detalii hartă:** setează nivelul de detalii al hărții. Mai multe detalii pot determina încărcarea mai lentă a hărții.

**Etichetele punctelor de trecere:** setează dimensiunea etichetelor pentru punctele de trecere de pe hartă.

**Organizare puncte de trecere:** ascunde punctele de trecere la niveluri ridicate de zoom pe hartă.

**Text mare de navigare:** activează textul de navigare mărit.

**Zoom automat:** selectează automat nivelul de zoom pentru cea mai bună utilizare a hărții. Când este dezactivat, trebuie să măriți sau să micșorați harta manual.

**Omiteți conf.pt. următoarea oprire:** setați un mesaj de confirmare care să apară atunci când omiteți o locație pe rută.

**Manager de hărți:** gestionează hărțile instalate pe dispozitiv ([Descărcarea conținutului Outdoor Maps+](#), pagina 28).

### Setările de navigare

Selectați  > **Navigare**.

**Setări vehicul:** setează opțiuni de rutare și alte opțiuni pentru profilul curent al vehiculului dvs.

**Recalculare în afara rutei:** setează preferințele de recalculare atunci când vă îndepărtați de o rută activă.

**Evitări personalizate:** vă permite să evitați anumite drumuri sau zone.

**Trafic:** setează opțiunile pentru funcțiile de trafic ([Setări pentru trafic](#), pagina 56).

**Mod restricționat:** dezactivează toate funcțiile care necesită o atenție semnificativă din partea operatorului.

**Simulator GPS:** oprește recepționarea de semnale GPS de către dispozitiv și economisește energia bateriei.

## Setări pentru trafic


Din meniul principal, selectați  > **Navigare** > **Trafic**.

**Trafic:** activează funcția Trafic.

**Optimizare rută:** permite dispozitivului să utilizeze automat sau la cerere rutele alternative optimizate ([Evitarea întârzierilor în trafic pe ruta dvs., pagina 23](#)).

## Simularea locației curente

Dacă vă aflați în interior sau nu recepționați semnale de la sateliți, puteți utiliza simulatorul GPS pentru a planifica rute de la o locație simulată.

- 1 Selectați  > **Navigare** > **Simulator GPS**.
- 2 Din meniul principal, selectați **Vizualizare hartă**.
- 3 Atingeți de două ori harta pentru a selecta o zonă.  
Adresa locului apare în partea inferioară a ecranului.
- 4 Selectați descrierea locului.
- 5 Selectați **Setare locație**.

## Setări pentru Asistență șofer

Selectați  > **Asistență șofer**.

**Alerte pentru șofer:** vă permite să activați sau să dezactivați alertele pentru următoarele zone sau pentru starea drumului ([Funcții și alerte de informare a pilotului, pagina 14](#)).

**Alertă de viteză:** vă alertează atunci când depășiți limita de viteză.

**Ton pentru viteză redusă:** vă avertizează atunci când limita de viteză scade.

**Rezumat cursă:** afișează un rezumat al cursei dvs. la finalul rutei.

**Atracții locale:** afișează atracții în apropierea destinației.

**Ghid pentru cască:** afișează modificările pentru cerințele privind casca la trecerea frontierelor.

**Alertă graniță de țară:** afișează o notificare la trecerea frontierelor internaționale.

**Previzualizare rută:** afișează o previzualizare a principalelor drumuri de pe ruta dvs. atunci când începeți navigarea.

**Planificarea pauzei:** vă reamintește să faceți o pauză și afișează serviciile care urmează, după ce conduceți o perioadă de timp îndelungată. Puteți activa sau dezactiva funcția de memento pentru efectuarea unei pauze și de sugerare a serviciilor care urmează.

**Detectie automată incidente:** permite navigatorului să detecteze incidentele și să notifice contactele în caz de urgență atunci când navigatorul detectează un incident ([Detectarea incidentelor și notificări, pagina 14](#)).

**Mesagerie în caz de incident:** alertează contactele dvs. în caz de urgență dacă este detectat un incident ([Detectarea incidentelor și notificări, pagina 14](#)).

## Setările afișajului

Selectați  > **Afișare**.

**Glisor de luminozitate:** puteți deplasa glisorul pentru a regla luminozitatea afișajului.

**Orientare:** vă permite să setați afișarea la modul portret (vertical) sau peisaj (orizontal). Dacă selectați opțiunea Automat, afișajul comută automat orientarea în funcție de orientarea fizică a dispozitivului.

**Mod culoare:** vă permite să selectați modul culoare pentru zi sau noapte. Dacă selectați opțiunea Automat, dispozitivul comută automat între culorile pentru zi sau noapte în funcție de momentul zilei.

**Stingere ecran:** vă permite să setați durata perioadei de inactivitate până la intrarea dispozitivului în modul repaus, cu utilizarea energiei bateriei.

**Instantaneu:** vă permite să obțineți o imagine a ecranului dispozitivului. Instantaneele sunt salvate în folderul Screenshot din memoria de stocare a dispozitivului.

## Setări de sistem

Selectați  > **Sistem**.

**Limbă voce:** setează limba pentru instrucțiunile vocale.

**Limbă text:** setează limba pentru tot textul afișat pe ecran.

**NOTĂ:** schimbarea limbii textului nu schimbă limba datelor introduse de utilizator sau a datelor hărților, precum numele de străzi.

**Limbă tastatură:** activează limbile pentru tastatură.

**Unități:** stabilește unitatea de măsură utilizată pentru distanță.

**Oră curentă:** setează ora dispozitivului.

**Format oră:** vă permite să selectați ora afișată în format de 12 ore, 24 ore sau UTC.

**Format poziție:** setează formatul și coordonatele utilizate pentru coordonatele geografice.

### Setările pentru formatul poziției

**NOTĂ:** nu schimbați formatul poziției sau sistemul de coordonate al hărții, dacă nu utilizați o hartă sau o diagramă care specifică un format diferit al poziției.

Selectați  > **Sistem** > **Format poziție**.

**Format coordonate:** setează formatul poziției pentru informațiile de localizare.

**Format afișaj:** setează formatul în care vor fi afișate coordonatele pe dispozitiv.

**Coordonate:** setează sistemul de coordonate pe care este structurată harta.

**Hartă Sferoidă:** afișează sistemul de coordonate pe care îl utilizează dispozitivul. Sistemul de coordonate implicit este WGS 84.

### Setarea orei

1 Din meniul principal, selectați ora.

2 Selectați o opțiune:

- Pentru a seta ora în mod automat utilizând informațiile GPS, selectați **Setare automată**.
- Pentru a seta ora manual, trageți numerele în sus sau în jos.

### Setările dispozitivului și de confidențialitate

Selectați  > **Dispozitiv**.

**Despre:** afișează numărul versiunii software, numărul ID al unității și informații despre diverse alte caracteristici ale software-ului.

**Blocare ecran:** setează opțiuni pentru a solicita un număr personal de identificare (PIN) de fiecare dată când porniți navigatorul (*Activarea funcției de blocare a ecranului, pagina 57*).

**Normative:** afișează marcaje și informații de reglementare

**Acorduri EULA:** afișează acordurile de licență cu utilizatorul final.

**NOTĂ:** aveți nevoie de aceste informații atunci când actualizați software-ul sistemului sau atunci când cumpărați date suplimentare pentru hărți.

**Licențe software:** afișează informații despre licențierea software.

**Se raportează date de pe dispozitiv:** partajează date anonime pentru a îmbunătăți dispozitivul.

**Istoric de călătorie:** permite dispozitivului să stocheze o înregistrare a locurilor în care mergeți. Acest lucru vă permite să vizualizați jurnalul călătoriei, să utilizați funcția Istoric călătorii și să utilizați rutele sugerate myTrends™.

**Resetare:** vă permite să ștergeți istoricul de călătorie, să resetați setările sau să ștergeți toate datele de utilizator.

### Activarea funcției de blocare a ecranului

Pentru a preveni utilizarea neautorizată a dispozitivului dvs., puteți activa funcția Blocare ecran, care necesită un număr personal de identificare (PIN). Când este activată, trebuie să introduceți PIN-ul pentru a debloca ecranul de fiecare dată când porniți dispozitivul.

#### ATENȚIONARE

Dacă activați funcția Blocare ecran, asistența Garmin® nu poate recupera PIN-ul sau accesa dispozitivul. Este responsabilitatea dvs. să indicați codul PIN oricărei persoane autorizate să utilizeze dispozitivul de navigare.



1 Selectați  > **Dispozitiv** > **Blocare ecran**.

2 Selectați o opțiune:

- Pentru a activa blocarea ecranului și a seta un nou cod PIN, selectați **Este necesar codul PIN** și introduceți numărul PIN.
- Pentru a schimba numărul PIN, selectați **Schimbare PIN** și introduceți un număr PIN.
- Pentru a dezactiva blocarea ecranului, debifați caseta **Este necesar codul PIN**.

## Restabilirea setărilor

Puteți restabili o categorie de setări sau toate setările la valorile implicite din fabrică.

- 1 Selectați .
- 2 Dacă este necesar, selectați o categorie de setări.
- 3 Selectați  > **Restabilire**.

## Gestionarea datelor

Dispozitivul dispune de un slot pentru carduri de memorie, ceea ce vă oferă un spațiu de stocare suplimentar.

**NOTĂ:** dispozitivul este compatibil cu Windows® 7 și versiuni mai noi și cu Mac® OS 10.7 și versiuni mai noi.

### Despre cardurile de memorie

Puteți achiziționa carduri de memorie de la un furnizor de produse electronice sau puteți achiziționa un software Garmin de administrare a hărților preîncărcat ([www.garmin.com](http://www.garmin.com)). Cardurile de memorie pot fi utilizate pentru a stoca fișiere, de exemplu hărți și puncte de interes.

### Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date

Puteți introduce un card de memorie pentru a crește spațiul de stocare a hărților și altor date pe dispozitiv. Puteți să achiziționați carduri de memorie de la un furnizor de produse electronice. Cardurile de memorie trebuie să utilizeze formatul de sistem de fișiere exFAT.

- 1 Găsiți slotul pentru cardul de memorie pentru hărți și date de pe dispozitiv ([Prezentare generală a dispozitivului zūmo® XT3 - 6 in., pagina 6](#)).
- 2 Introduceți un card de memorie în slot.
- 3 Apăsați-l până se fixează cu un clic.

### Conectarea dispozitivului la computer

Vă puteți conecta dispozitivul la computer utilizând un cablu USB.

- 1 Introduceți conectorul mic al cablului USB în portul dispozitivului dvs.
- 2 Introduceți conectorul mai mare al cablului USB într-un port din computerul dvs.
- 3 De pe dispozitivul zūmo®, selectați **Atingeți pentru a vă conecta la computer**.

Pe ecranul dispozitivului va apărea o imagine a dispozitivului dvs. conectat la un computer.

În funcție de sistemul de operare al computerului dvs., dispozitivul apare fie ca dispozitiv portabil, unitate amovibilă sau volum amovibil.

### Se transferă fișierele GPX de pe computerul dvs.

Computerele Apple® pot necesita software suplimentar de la terți, cum ar fi Transfer fișiere Android, pentru a citi și scrie pe acest dispozitiv.

Dacă ați creat deja rute pe care doriți să le utilizați pe dispozitivul dvs, puteți transfera fișiere GPX direct de pe computerul dvs.

- 1 Conectați dispozitivul la computer ([Conectarea dispozitivului la computer, pagina 59](#)).  
Dispozitivul apare ca un dispozitiv portabil.
- 2 Pe computer, deschideți browserul de fișiere.
- 3 Selectați un fișier GPX.
- 4 Selectați **Editare > Copiere**.
- 5 Navigați în folderul GPX de pe dispozitiv.
- 6 Selectați **Editare > Lipire**.

### Transferul datelor de pe computer

- 1 Conectați dispozitivul la computer ([Conectarea dispozitivului la computer, pagina 59](#)).  
În funcție de sistemul de operare al computerului dvs., dispozitivul apare fie ca dispozitiv portabil, unitate amovibilă sau volum amovibil.
- 2 Pe computer, deschideți browserul de fișiere.
- 3 Selectați un fișier.
- 4 Selectați **Editare > Copiere**.
- 5 Navigați la un folder de pe dispozitiv.  
**NOTĂ:** în cazul unei unități sau volum amovibil trebuie să nu plasați fișiere în folderul Garmin.
- 6 Selectați **Editare > Lipire**.

## Deconectarea cablului USB

Dacă dispozitivul dvs. este conectat la computer ca unitate sau volum amovibil, trebuie să îl deconectați în siguranță de la computer pentru a evita pierderea datelor. Dacă dispozitivul este conectat la computerul dvs. Windows® ca dispozitiv portabil, nu este necesară deconectarea în siguranță.

1 Realizați o acțiune:

- În cazul computerelor Windows, selectați pictograma **Deconectarea în siguranță a unui dispozitiv hardware** din bara de sistem și apoi selectați dispozitivul dvs.
- Pentru Apple® computere, selectați dispozitivul și selectați **Fișier > Deconectare**.

2 Deconectați cablul de la computer.

# Informații dispozitiv

## Vizualizarea informațiilor de reglementare și conformitate aferente etichetei electronice

- 1 Din meniul de setări, glisați până la sfârșitul meniului.
- 2 Selectați **Dispozitiv** > **Normative**.

### Specificații

Rezistență la apă	IEC 60529 IPX7 <sup>1</sup>
Interval de temperatură optimă de funcționare	De la -15° la 55°C (de la 5° la 131°F)
Interval de temperatură de încărcare	De la 0° la 45 °C (de la 32° la 113 °F)
Tensiune de alimentare (cablu de alimentare din vehicul, motocicletă sau alimentare externă)	De la 12 până la 18 V c.c.
Tip baterie	Baterie litiu-ion
Interval tensiune baterie	De la 3,5 V la 4,2 V
Frecvențe wireless și putere de transmisie în UE	2400 - 2483,5 MHz: < 20 dBm 5150 - 5250 MHz: < 23 dBm 5250 - 5350 MHz: < 23 dBm 5470 - 5725 MHz: < 23 dBm 5725 - 5850 MHz: < 23 dBm
SAR EU	A05115: < 0,411 W/kg membre, < 0,411 W/kg trunchi A05116: < 0,429 W/kg membre, < 0,429 W/kg trunchi

### Cerințe de încărcare

Puterea furnizată de încărcător trebuie să se situeze între minimum 4.5 wați, de care are nevoie echipamentul radio, și maximum 12 wați pentru a atinge viteza maximă de încărcare.



### Încărcarea dispozitivului

**NOTĂ:** acest produs clasa III trebuie alimentat de o sursă de alimentare LPS.

Puteți încărca bateria dispozitivului utilizând oricare dintre aceste metode.

- Instalați dispozitivul în suport și conectați suportul la cablul de alimentare pentru vehicul.

#### ATENȚIONARE

Nu conectați dispozitivul direct la cablul de alimentare pentru vehicul.

- Conectați dispozitivul la un accesoriu opțional de adaptare pentru alimentare, cum ar fi un adaptor pentru alimentarea de la o priză de perete.

Puteți achiziționa un adaptor Garmin® AC-DC adecvat pentru utilizarea acasă sau la birou de la un dealer Garmin sau de pe [www.garmin.com](http://www.garmin.com). Dispozitivul se poate încărca lent atunci când este conectat la un adaptor terț.

<sup>1</sup> \*Dispozitivul este rezistent la expunerea accidentală la apă de până la 1 m pentru maxim 30 min. Pentru mai multe informații, vizitați [www.garmin.com/waterrating](http://www.garmin.com/waterrating).

# Întreținere dispozitiv

## Garmin® Centrul de asistență

Accesați [support.garmin.com](http://support.garmin.com) pentru asistență și informații, cum ar fi manualele produselor, întrebări frecvente, clipuri video și serviciul de asistență clienți.

## Actualizări pentru hărți și software

Pentru cea mai bună experiență de navigare, este recomandat să păstrați actualizate hărțile și software-ul de pe dispozitiv.

Actualizările de hărți oferă cele mai recente modificări disponibile cu privire la drumurile și locațiile de pe hărțile utilizate de dispozitivul dvs. Dacă mențineți hărțile actualizate, vă ajutați dispozitivul să găsească locații adăugate recent și să calculeze rute mai exacte. Actualizările de hărți sunt de mari dimensiuni și finalizarea acestora poate să dureze mai multe ore.

Actualizările software oferă modificări și îmbunătățiri ale funcțiilor și ale utilizării dispozitivului.

Vă puteți actualiza dispozitivul utilizând două metode.

- Puteți conecta dispozitivul la o rețea Wi-Fi® pentru a efectua actualizarea direct pe dispozitiv (recomandat). Această opțiune vă permite să actualizați dispozitivul cu ușurință, fără a-l conecta la un computer.
- Puteți conecta dispozitivul la un computer și îl puteți actualiza utilizând aplicația Garmin Express™ ([garmin.com/express](http://garmin.com/express)).



## Actualizarea hărților și software-ului utilizând o Wi-Fi® rețea

### ATENȚIONARE

Actualizările de hărți și software ar putea implica descărcarea unor fișiere mari. Se aplică limitele de date sau tarifele obișnuite ale furnizorului dvs. de servicii internet. Contactați furnizorul de servicii internet pentru informații suplimentare despre limitele de date sau tarifele valabile.

Puteți actualiza hărțile și software-ul conectând dispozitivul la o Wi-Fi rețea care furnizează acces la internet. Aceasta vă permite să vă păstrați dispozitivul actualizat fără a-l conecta la un computer.

- 1 Conectați dispozitivul la o rețea Wi-Fi ([Conectarea la o rețea Wi-Fi®, pagina 62](#)).

Atunci când este conectat la o rețea Wi-Fi, dispozitivul caută actualizări disponibile. Atunci când există o actualizare disponibilă, apare  pe pictograma  din meniul principal.

- 2 Selectați  > **Actualizări**.

Dispozitivul caută actualizări disponibile. Atunci când există o actualizare disponibilă, **Actualizări disponibile** apare mai jos Hartă sau Software.

- 3 Selectați o opțiune:

- Pentru a instala toate actualizările disponibile, selectați **Instalare toate**.
- Pentru a instala numai actualizările de hărți, selectați **Hartă > Instalare toate**.
- Pentru a instala numai actualizările software, selectați **Software > Instalare toate**.

- 4 Citiți acordul de licență și selectați **Acceptă tot** pentru a accepta toate acordurile.

**NOTĂ:** dacă nu sunteți de acord cu termenii de licență, puteți selecta Refuzare. Acest lucru oprește procesul de actualizare. Nu puteți instala actualizări până nu acceptați acordurile de licență.

- 5 Utilizând cablul USB inclus, conectați dispozitivul la o sursă de alimentare externă și selectați **Continuare** ([Încărcarea dispozitivului, pagina 61](#)).

Pentru rezultate optime, se recomandă un încărcător pentru priza de perete cu USB cu o ieșire de cel puțin 2 A. Multe adaptoare de alimentare cu USB pentru smartphone-uri, tablete sau dispozitive media portabile ar putea fi compatibile.

- 6 Mențineți dispozitivul conectat la sursa de alimentare externă și în raza de acoperire a rețelei Wi-Fi până la finalizarea procesului de actualizare.

**SUGESTIE:** dacă o actualizare de hartă este întreruptă sau anulată înainte de finalizare, dispozitivul dvs. ar putea avea date cartografice lipsă. Pentru a repara datele cartografice lipsă, trebuie să actualizați din nou hărțile utilizând Wi-Fi sau Garmin Express™.

## Conectarea la o rețea Wi-Fi®

La prima pornire a dispozitivului, vi se solicită să vă conectați la o rețea Wi-Fi. Vă puteți conecta la o rețea Wi-Fi și din meniul de setări.


- 1 Selectați  > **Wi-Fi**.

- 2 Dacă este necesar, selectați **Wi-Fi** pentru a activa tehnologia Wi-Fi.
- 3 Selectați **Căutare rețele**.  
Dispozitivul afișează o listă cu rețelele Wi-Fi din apropiere.
- 4 Selectați o rețea.
- 5 Dacă este cazul, introduceți parola pentru rețea și selectați **Final**.

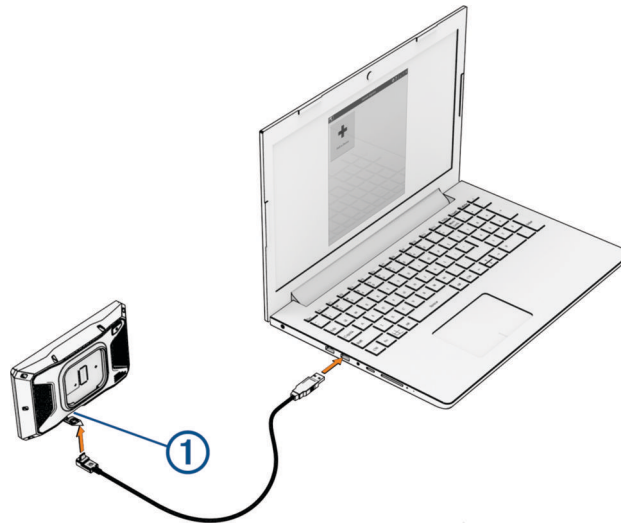
Dispozitivul se conectează la rețea și rețeaua este adăugată la lista cu rețele salvate. Dispozitivul se reconectează automat la rețea atunci când se află în raza de acoperire a acesteia.

### Actualizare hărți și software cu Garmin Express™

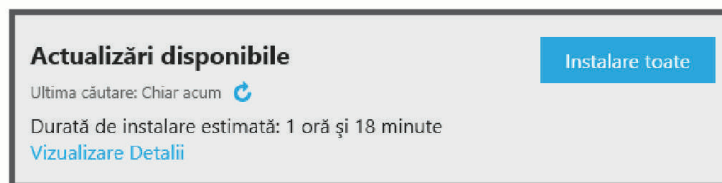
Puteți utiliza aplicația Garmin Express pentru a descărca și instala cele mai recente actualizări pentru hartă și software pentru dispozitivul dvs.

- 1 Dacă nu aveți aplicația Garmin Express instalată pe computerul dvs., accesați [garmin.com/express](http://garmin.com/express) și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a o instala.
- 2 Deschideți aplicația  Garmin Express.
- 3 Conectați dispozitivul la computer utilizând un cablu USB.

Capătul mic al cablului se conectează la portul USB ① din dispozitivul zūmo®, iar capătul mare se conectează la un port USB disponibil din computer.



- 4 De pe dispozitivul zūmo, selectați **Atingeți pentru a vă conecta la computer**.
- 5 În aplicația Garmin Express, faceți clic pe **Adăugare dispozitiv**.  
Aplicația Garmin Express caută dispozitivul dvs. și afișează numele și numărul de serie al dispozitivului.
- 6 Faceți clic pe **Adăugare dispozitiv** și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a adăuga dispozitivul în aplicația Garmin Express.  
Când configurarea este finalizată, aplicația Garmin Express afișează actualizările disponibile pentru dispozitivul dvs.



- 7 Selectați o opțiune:
  - Pentru a instala toate actualizările disponibile, faceți clic pe **Instalare toate**.
  - Pentru a instala o anumită actualizare, faceți clic pe **Vizualizare detalii** și faceți clic pe **Instalare** din dreptul actualizării pe care o doriți.

Aplicația Garmin Express descarcă și instalează actualizările pe dispozitivul dvs. Actualizările hărții sunt foarte mari, iar acest proces poate dura mult timp în cazul conexiunilor de internet mai lente.

**NOTĂ:** dacă o actualizare de hartă este prea mare pentru spațiul de stocare internă al dispozitivului, software-ul v-ar putea solicita să instalați un card microSD® pe dispozitiv pentru a suplimenta spațiul de stocare (*Instalarea unui card de memorie pentru hărți și date, pagina 59*).

- 8 Urmați instrucțiunile de pe ecran din timpul procesului de actualizare pentru a finaliza instalarea actualizărilor.

De exemplu, în timpul procesului de actualizare, aplicația Garmin Express vă poate instrui să deconectați și să reconectați dispozitivul.

## Întreținere dispozitiv

### ATENȚIONARE

Nu scăpați dispozitivul pe jos.

Nu depozitați dispozitivul în locuri în care poate fi expus timp îndelungat la temperaturi extreme; în caz contrar, dispozitivul poate fi deteriorat ireversibil.

Nu atingeți niciodată ecranul tactil cu un obiect dur sau ascuțit; în caz contrar, ecranul poate fi deteriorat.

## Curățarea carcasei exterioare

### ATENȚIONARE

Evitați agenții chimici de curățare și solvenții care pot deteriora componentele de plastic.

- 1 Curățați carcasa exterioară a dispozitivului (nu și ecranul tactil) utilizând o lavetă umezită în soluție de detergent neagresiv.
- 2 Ștergeți dispozitivul pentru a-l usca.

## Curățarea ecranului tactil

- 1 Utilizați o lavetă moale, curată și lipsită de scame.
- 2 Dacă este necesar, umeziți ușor laveta cu apă.
- 3 Dacă utilizați o lavetă umezită, opriți dispozitivul și deconectați-l de la alimentarea cu energie.
- 4 Ștergeți ușor ecranul cu o lavetă.

## Repornirea dispozitivului

Vă puteți reporni dispozitivul dacă acesta nu mai funcționează.


Țineți apăsată tasta de pornire timp de 12 secunde.

## Depanare

### Dispozitivul nu primește semnale de la sateliți

- Verificați ca funcția de simulator GPS să fie dezactivată (*Setările de navigare, pagina 55*).
- Scoateți dispozitivul din garaje închise și duceți-l la distanță de clădiri înalte și copaci.
- Staționați timp de câteva minute.

### Dispozitivul meu nu se conectează la telefon

- Selectați  > **Telefon** și verificați dacă telefonul este asociat cu dispozitivul de navigare.
- Activați tehnologia wireless Bluetooth® pe telefon, și plasați-l la o distanță de maxim 10 m (33 ft.) de dispozitiv.
- Verificați dacă telefonul este compatibil.  
Pentru mai multe informații, vizitați [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth).
- Reluați procesul de asociere.  
Pentru a repeta procesul de asociere, trebuie să anulați asocierea telefonului cu dispozitivul (*Deconectarea unui dispozitiv Bluetooth®, pagina 40*) și să finalizați procesul de asociere (*Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 38*).

### Dispozitivul meu nu contactează persoana mea de contact pentru situații de urgență

#### AVERTISMENT

Dispozitivul vă permite să trimiteți locația către un contact de urgență. Aceasta este o funcție suplimentară și nu trebuie considerată ca o metodă principală de a obține ajutor de urgență. Aplicația Tread® nu contactează serviciile de urgență în numele dvs.

Dacă dispozitivul dvs. nu contactează persoana de contact pentru situații de urgență, puteți încerca aceste opțiuni.

- Verificați dacă navigatorul zūmo® este conectat la o sursă de alimentare externă compatibilă, cum ar fi suportul inclus sau folosind un cablu USB (*Instalare, pagina 9*).
- Verificați dacă navigatorul zūmo este conectat la aplicația Tread de pe smartphone-ul dvs. utilizând tehnologia wireless Bluetooth® (*Asocierea cu smartphone-ul dvs., pagina 38*).
- Verificați dacă smartphone-ul dvs. se află într-o zonă cu acoperire de rețea în care este disponibilă conectivitatea de date.
- Verificați dacă funcția de **Detectie automată incidente** și funcția de **Mesagerie în caz de incident** sunt activate pe navigatorul dvs. zūmo (*Setări pentru Asistență șofer, pagina 56*).
- Verificați dacă ați configurat un contact de urgență utilizând aplicația Tread de pe smartphone-ul dvs. (*Configurarea unui contact în caz de urgență, pagina 15*).
- Verificați dacă telefonul persoanei de contact în caz de incident poate primi mesaje text sau e-mail.

### Bateria nu rămâne încărcată pentru prea mult timp

- Diminuați luminozitatea ecranului (*Setările afișajului, pagina 56*).
- Scurtați durata de afișare (*Setările afișajului, pagina 56*).
- Reduceți volumul (*Reglarea volumului, pagina 8*).
- Dezactivați receptorul Wi-Fi atunci când nu îl utilizați (*Setările Wi-Fi®, pagina 55*).
- Comutați dispozitivul în modul economisire energie atunci când nu îl utilizați (*Pornirea sau oprirea dispozitivului, pagina 7*).
- Nu țineți dispozitivul la temperaturi extreme.
- Nu expuneți dispozitivul la lumina directă a soarelui.

### Ventuza de prindere nu stă pe parbriz

- 1 Curățați ventuza de prindere și parbrizul cu spirt medicinal.
- 2 Ștergeți cu o lavetă curată și uscată.
- 3 Montați ventuza de prindere (*Montarea dispozitivului într-un automobil, pagina 12*).

### Dispozitivul meu nu apare nici ca dispozitiv portabil, nici ca unitate sau volum amovibil pe computerul meu

- 1 Deconectați cablul USB de la computer.

- 2 Opriți dispozitivul.
- 3 Conectați cablul USB la dispozitivul dvs. și la portul USB al calculatorului dvs.

**SUGESTIE:** cablul USB trebuie conectat la un port USB de pe calculatorul dvs., și nu la un hub USB.

Dispozitivul pornește automat și intră în modul MTP sau în modul de stocare în masă pe USB. Pe ecranul dispozitivului va apărea o imagine a dispozitivului conectat la un computer.

dacă aveți mai multe unități de rețea mapate pe calculatorul dvs., este posibil ca Windows® să aibă probleme în a asocia literele de unitate cu unitățile Garmin®. Pentru informații despre asocierea literelor de unitate, consultați fișierul ajutor pentru sistemul dvs. de operare.



© 2026 Garmin Ltd. sau filialele sale

Garmin®, sigla Garmin, zūmo®, inReach®, TracBack® și Tread® sunt mărci comerciale ale Garmin Ltd. sau ale filialelor sale, înregistrate în S.U.A. și în alte țări. Garmin Adventurous Routing™, Garmin Catalyst™, Garmin Express™, Garmin Messenger™, Garmin Performance Package™, Garmin PowerSwitch™ și myTrends™ sunt mărci comerciale ale Garmin Ltd. sau ale filialelor sale. Aceste mărci comerciale nu pot fi utilizate fără permisiunea explicită a Garmin.

Apple® și Mac® sunt mărci comerciale ale Apple Inc., înregistrate în SUA și în alte țări și regiuni. Numele mărcii și siglele Bluetooth® sunt proprietatea Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestui nume de către Garmin are loc sub licență. microSD® și sigla microSD sunt mărci comerciale ale SD-3C, LLC. Tripadvisor® este marcă comercială înregistrată a TripAdvisor LLC. USB-C® este marcă comercială înregistrată a USB Implementers Forum. Windows® este marcă comercială înregistrată a Microsoft Corporation în S.U.A. și în alte țări. Wi-Fi® este marcă comercială înregistrată a Wi-Fi Alliance. Alte mărci și nume comerciale aparțin proprietarilor respectivi.